STAHL UND EISEN

ZEITSCHRIFT FÜR DAS DEUTSCHE EISENHÜTTENWESEN

Herausgegeben vom Verein deutscher Eisenhüttenleute Geleitet von Dr.-lng. Dr. mont. E. h. O. Petersen

unter verantwortlicher Mitarbeit von Dr. J.W. Reichert und Dr. M. Schlenker für den wirtschaftlichen Teil

HEFT 5

ŧ,

SE.

ii.

-

설

2. FEBRUAR 1933

53. JAHRGANG

Entwicklungslinien im Bau amerikanischer Siemens-Martin-Werke.

Von Hermann Bleibtreu in Chicago.

[Bericht Nr. 244 des Stahlwerksausschusses des Vereins deutscher Eisenhüttenleute-1.]

(Forderung einfucher, billiger und zuterlässiger Buuweise. Wesen der amerikanischen Buuweise. Fördermittel. Anlagebosten. Um- und Erweiterungsbauten. Oefen und Zubehör [Verbrennungsregler, Meßwesen, Gaserzeuger]. Betrieb [wichtige Kennziffern, Vorteil großer Oefen, Instandhaltung, Selbstkosten, Belegschaft].)

Einiachheit ist die Krone der Schöpfung", so sagt der bekannte Erfinder Wilhelm Schmidt vom gestaltenden Wirken des Ingenieurs; das gilt auch von der baulichen Gliederung des Stahlwerkes. Denn das Einfache ist auch billig und zuverlässig. Die Verbilligung der Baukosten und die Erhöhung des Ausnutzungsgrades der Betriebsmittel bei weitgehender Ausschaltung von Reserven sind aber bei den heutigen überaus hohen Kapitalkosten eine Lebensfrage. Unwillkürlich wendet sich dabei der Blick nach Amerika.

Die sprichwörtlich gewordene Einfachheit amerikanischer Stahlwerke ist eine Folge der hohen Baukosten. Diese sind in Deutschland zwar niedriger, dafür ist aber der Kapitaldienst für Verzinsung und Tilgung um so höher. Unter Benutzung der Angaben in Zahlentafel 1 ergibt sich, daß das gleiche Stahlwerk in Deutschland für etwa 72 des für Amerika geltenden Preises erstellt werden kann. Bei einem Kapitaldienst von 11 % in Amerika und von 15 % in Deutschland verhält sieh die Kapitalbelastung wie 100 - 0,11 = rd. 1; sie ist also in beiden Ländern fast gleich. Daraus folgt, daß der Zwang zur Verbilligung der Anlagekosten in Deutschland im Gegensatz zu der Vorkriegs- und Inflationszeit ebenso groß ist wie in Amerika. Daran ändert sich auch wenig, wenn die Zinssätze herabgesetzt werden und sich den amerikanischen Werten nähern sollten, denn Deutschland muß seiner Eigenart entsprechend das verfügbare Kapital in erster Linie den Verfeinerungs-

Die günstigste Form von Neu- und Ausbau des Stahlwerkes ist also der veränderten Lage anzupassen. Bei kritischen Erwägungen wird die bauliche und betriebliche Eigenart des amerikanischen Stahlwerkes berücksichtigt werden müssen.

Wenn im folgenden von "deutscher" und "amerikanischer" Bauart die Rede ist, so gilt diese Unterscheidung nur bedingt. Die sogenannte amerikanische Bauart findet sich ihrem Wesen nach auch in älteren deutschen Werken. Aus ihr ist vor dem Krieg die sogenannte deutsche Bauart unter dem Einfluß der in Deutschland besonders regsamen Hebezeugtechnik entstanden. Wie noch gezeigt werden

wird, besteht der wesentliche Unterschied zwischen beiden Bauarten in der Beschränkung des Eisenbahnfahrzeugs auf den Zubringerdienst bei der deutschen und in seiner ausgedehnten Verwendung für Förderzwecke innerhalb des Stahlwerkes bei der amerikanischen Anordnung.

Allgemeine Bauweise.

Jedem Besucher amerikanischer Hüttenwerke fällt die einfache, häufig dürftig erscheinende Bauweise der Stahlwerke auf. Umgekehrt nimmt der amerikanische Stahlwerker von deutschen Anlagen den Eindruck einer gewissen Ueppigkeit mit nach Hause.

Das kennzeichnende amerikanische Stahlwerk (Abb. 1) besteht fast immer aus nur zwei Schiffen, nämlich der Ofenoder Beschickungshalle und der Gießhalle. Die Ofenhalle enthält bis zu 14 Oefen mit Fassungen bis zu 250 t. Die Jahresleistung wird nach oben durch die Leistung der Blockstraße begrenzt und beläuft sich auf höchstens 1 bis 1,2 Mill. t Rohstahl. Will man darüber hinausgehen, so errichtet man ein zweites Siemens-Martin-Werk, das wiederum bis zu rd. 1 Mill. t Jahresleistung ausgebaut werden kann. Ueber mehr als 14 Oefen je Werk hinauszugehen, verbietet sich auch aus fördertechnischen Gründen.

Im Gegensatz zur deutschen Anordnung werden zum Einsetzen an Stelle von Laufkranen Wagen benutzt, die auf der Ofenbühne fahren. Eine zweite Kranbahn ist daher überflüssig.

Die Blöcke werden fast immer — auch in Edelstahlwerken — von oben gegossen. Sie stehen dabei zu dritt oder viert auf Wagen, die zu geschlossenen Zügen zusammengestellt und sofort nach dem Vergießen der Schmelzung auf ein in die Stripperhalle führendes Seitengleis verschoben werden. Durch den Wagenguß werden die Krane entlastet. Die in großen deutschen Werken übliche zweite Kranbahn fällt daher fort.

Beide Hallen sind deshalb verhältnismäßig niedrig, von gleicher Höhe und haben daher immer ein gemeinsames Dach (Abb. 1 und 2). Aus diesen Gründen und vor allem wegen Fortfalls der zweiten Kranbahnen verringern sich die Bau- und Unterhaltungskosten bereits erheblich.

Wegen des Wagengusses kommt man auch bei stark wechselndem Programm mit nur einer und zudem verhältnismäßig schmalen Gießhalle von rd. 21 m Breite aus, während in Deutschland 24 bis 31 m üblich sind. Hierin

betrieben zukommen lassen.

¹⁾ Vorgetragen in der 31. Volksitzung des Stahlwerksausschusses am 19. März 1931. — Sonderabdrucke sind vom Verlag Stahleisen m. b. H., Düsseldorf, Postschließfach 664, zu beziehen.

Rampe für flüss. Einsatz

747

25m

liegt wegen der schweren Gießlaufkrane eine weitere Ersparnis. Im Gegensatz dazu ist die Ofenhalle ziemlich breit, nämlich 26 bis 28 m gegen nur 18 bis 20 m in Deutschland. Das würde eine Verteuerung bedeuten, wenn nicht

Gieß-Stand

Schnitt A-

B

Die Außenflächen werden meistens nicht mit Ziegelwerk, sondern mit Wellblechstreifen verschalt, die zwecks guter Lüftung bei heißem Wetter teilweise von Hand zur Seite geschoben werden können. Wellblechverkleidung

Kokillenpark

ist bei sachgemäßer Ausführung in Anschaffung und Unterhaltung billiger und in der Wirkung nicht häßlicher als Ziegelverkleidung.

Transportverhältnisse.

Schrott und Zuschläge werden wie in Deutschland längs der Ofenhalle gelagert. Wird auf gute Schrottklassierung (Automobilschrott) Wert gelegt, so werden gedeckte Schrotthallen verwendet. Eine derartige Halle

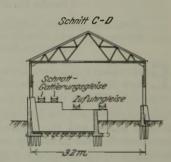


Abbildung 1. Kennzeichnendes Siemens-Martin-Stahlwerk mit zwölf 130-t-Oefen und neuzeitlicher Schrott- und Zuschlägehalle.

die Stützweite der Kranbinder an der Außenseite der Ofenhalle wegen des noch zu besprechenden Wegfalls der schwenkbaren Einsetzmaschinen geringer als bei der deutschen Bauart ausfiele. Die breite amerikanische Ofenhalle hat zudem folgende Vorteile:

1. eine breite, übersichtliche und verkehrssichere Ofenbühne;

4970

- im Untergeschoß genügend Raum vor den Kammern zur Verlegung eines Vollspurgleises und zum Abstellen feuerfester Steine;
- 3. gute Zugänglichkeit der Umstellventile;
- 4. allmähliche Uebergänge in den Gaskanälen unter Vermeidung scharfer Biegungen.

Bei neuen Werken wird allerdings zuweilen eine schmale Seitenhalle zur Unterbringung der Abhitzekessel und Umstellventile angeordnet (Abb. 3). Der Einwand, die Ofenbühne falle wegen der über sie hinweglaufenden Beschickungs-

wagen schwerer und teurer als bei der deutschen Bauweise aus, gilt nur bedingt, da die Ofenbühnen in neueren deutschen Werken wegen der abstellbaren Köpfe auch sehr kräftig ausgebildet werden.

Die Stützen für die Kranbahnbinder werden wie in Deutschland zwischen die Oefen gesetzt, und zwar mit Rücksicht auf spätere Vergrößerung der Oefen von vornherein mit einem Abstand von 30 bis 35 m. Aus demselben Grunde werden alle Säulen und Kranbahnbinder grundsätzlich überbemessen. Die Mehrkosten sind verhältnismäßig gering und stehen zu den durch die vereinfachte Bauweise sonst erzielten Ersparnissen in keinem Verhältnis. Für die Säulen werden neuerdings zuweilen Breitflanschprofile benutzt. Im Falle eines Stahlwerkes mit drei Oefen von je 125 t waren z. B. 3450 t Baustahl erforderlich. Die Ersparnis gegenüber der deutschen Bauart dürfte 20 bis 30 % betragen.

(Entwurf der Freyn Engineering Co., Chicago) (Abb. 1) hat zwei Anfahrgleise für die Eisenbahnwagen und zwei Gattierungsgleise für die Muldenwagen. Die Gattierungsgleise liegen auf gleicher Höhe mit der Ofenbühne. Die Zufuhrgleise



Abbildung 2. Ansicht einer kennzeichnenden amerikanischen Stahlwerksanlage.

werden mit der Hüttenflur durch eine Rampe verbunden und sind so hoch angeordnet, daß die Oberkanten der Eisenbahnwagen und der Mulden zwecks schneller Magnetkranarbeit auf gleicher Höhe liegen.

Die Mulden werden zu dritt oder viert mit der Längsseite quer zur Fährrichtung auf kleine, meist aus Stahlguß hergestellte Muldenwagen abgestellt. Sie führen den größeren Teil der Längsbewegungen aus und entlasten damit die Schrottkrane erheblich. Die Mulden sind etwa 2,1 m lang, 0,7 m breit und 0,6 m tief, sind aus Stahlguß hergestellt und wiegen rd. 1400 kg. Sie fassen z. B. 450 kg Paketierschrott, 2300 kg Blockenden oder Masseln und 1300 kg Rohrwerkschrott.

Die je Ofen zu Zügen zusammengestellten Muldenwagen werden auf den Abstellgleisen außerhalb der Ofenbühne bereitgehalten und von einer Lokomotive über die Ueberkreuzungsgleise (Abb. 1, 5 und 6) unmittelbar vor

司を

Right

34

20

von z. B. 100 auf 140 t vergrößert werden, ohne daß ein

nach von der Einsetzmaschine in den Ofen entleert. neues Krangehänge nötig und der hydrostatische Druck Um Zeit und Weg zu sparen, zieht die Einsetzmaschine nach größer würde. etwa zehn Mulden den ganzen Zug eine entsprechende Länge An Kranen sind bei großen Werken mit 100- bis 125-tvor. Die Beschickung vollzieht sich sehr schnell; sie nimmt Oefen etwa folgende vorhanden: nur etwa die Hälfte bis ein Drittel der in Deutschland ein oder zwei 100-t-Roheisen- und Montagelaufkrane für üblichen Zeit in Anspruch, da die Schwenkbewegung weg-1 bis 14 Oefen in der Ofenhalle, fällt. Man kommt daher mit wenigen Einsetzmaschinen aus. Für 1 bis 7 Oefen sind zwei, höchstens aber drei Maschinen, und für 7 bis 12 Oefen drei und höchstens vier Maschinen erforderlich, wenn wie üblich mit rd. 50 % flüssigem Einsatz gearbeitet wird. Allerdings wird die so erzielte Ersparnis in den Anschaffungskosten durch den Muldenwagenpark und die Lokomotive je nach den Verhältnissen ganz oder teilweise wieder aufgehoben. Vom betrieblichen Standpunkt aber 26000 1257-Ofpn

Abbildung 3. Entwurf A für die Erweiterung eines Stahlwerkes. Neuzeitliche Ofenhalle. (Nach Plänen der Freyn Engineering Company, Chicago.)

hat das amerikanische Einsetzverfahren erhebliche Vorteile, nämlich:

die Oefen gefahren. Die Mulden werden dann der Reihe

- 1. schnellere Arbeit der Schrottkrane, da die Längsfahrten von den Wagen übernommen werden können;
- 2. geringere Gefährdung der Belegschaft, da die Schwenkbewegung fortfällt;
- 3. bessere Beobachtungsmöglichkeit des Ofens, besonders der Flammen und der Türen. Diese werden daher bei der Beschickung pünktlicher geöffnet und geschlossen. Dadurch wird Brennstoff gespart.

Der Einwand, die Muldenzüge könnten den Betrieb der Nachbaröfen stören, ist nicht stichhaltig, wenn die Oefen in ihrer Schmelzungszeit weit genug auseinanderliegen.

Das Roheisen kommt in offenen Pfannenwagen, neuerdings häufiger in geschlossenen Wagen mit 80 bis 150 t Fassungsvermögen an. Diese dienen gleichzeitig als Mischer und haben gegenüber offenen Pfannenwagen den Vorteil, daß der Pfannenverlust von 3 bis 4 % auf etwa 1 % sinkt.

Da das Roheisen manganarm ist, findet im Mischer keine Entschwefelung statt. Ortsfeste Mischer würden daher lediglich als Aufnahmebehälter dienen. Man sieht deshalb vielfach von ihnen ab. Ein ortsfester Mischer von 1200 t kostet 200 000 \$, vier Mischerwagen von je 125 t kosten nur etwa die Hälfte. Der Pfannen- oder Mischerwagen wird, nachdem er eine Waage durchlaufen hat, an oder in das Kopfende der Ofenhalle geschoben. Das Roheisen wird in eine Pfanne üblicher Ausführung umgegossen und mit Hilfe des Roheisenkranes zu den Oefen gebracht. Zuweilen wird auch der Pfannen- oder Mischerwagen über eine Rampe unmittelbar vor die Oefen gefahren.

Der Stahl wird mittels der bekannten Gießpfannen und Gießkrane zu den an der Außenwand entlang laufenden Gießständen (Abb. 1, 3 und 4) gebracht und in die auf Wagen bereitstehenden Kokillen abgegossen. Die Gießpfannen sind häufig oval. Auf diese Weise kann der Inhalt ein 250-t-Gießlaufkran für 4 Oefen, zwei 250-t-Gießlaufkrane für 5 bis 8 Oefen,

drei und höchstens vier 250-t-Gießlaufkrane für 9 bis 14 Oefen,

ein Schrott- oder Aufräumkran in der Gießhalle für 1 bis 14 Oefen.

Die Anzahl ist also gering, was sich natürlich stark in den Bau- und Betriebskosten auswirkt. Man ist daher berechtigt, die Krane äußerst kräftig zu bauen und von vornherein für spätere Vergrößerung der Ofenfassung zu bemessen. Ueberlastungen, die vor allem bei flottem Betrieb sehr störend wirken, fallen weg. Der Amerikaner verzichtet daher in einem für deutsches Empfinden unerhörten Maß auf Reserven. Als Stromart dient ausschließlich Gleichstrom, weil er bei einfachster Gesamtanordnung alle Bewegungen schnell und genau auszuführen gestattet. Die niedrige Spannung von 220 V nimmt man trotz der großen Kupferverluste wegen der höheren Sicherheit gegen Störungen durch Isolationsfehler in Kauf.

Anlagekosten.

Aus dem Obigen geht hervor, daß sich die amerikanische Bauart durch Einfachheit in der Gesamtanordnung, weitgehende Verringerung der maschinellen Einheiten, Vermeidung der durch doppelte Kranbahnen und schwenkbare Einsetzmaschinen bedingten "engsten Querschnitte" und ferner durch betriebliche Schmiegsamkeit und Sicherheit auszeichnet. Trotz sparsamer Bemessung des Ganzen sind alle lebenswichtigen Einzelteile mit Rücksicht auf spätere Leistungssteigerung und zur Vermeidung von Betriebsstörungen sehr kräftig ausgebildet.

Die Kosten eines aus sechs 125-t-Oefen bestehenden Siemens-Martin-Werkes amerikanischer Bauart würden sich unter Annahme der in Deutschland geltenden Löhne und Baustoffpreise (Zahlentafel 1) auf etwa 12,7 Mill. RM belaufen. Die wichtigsten Posten gehen aus Zahlentafel 2 hervor. Dabei ist zu bemerken, daß überall die schwere, auf Leistungssteigerung berechnete amerikanische Bauweise angenommen wurde. Die Anlage würde daher auch einer Vergrößerung der Oefen bis auf 250 t genügen. Der Preis

je t erstellte Ofenfassung betrüge $\frac{12725000}{6\cdot 125}$ = rd. 18 000 \mathcal{RM}

je t. Bei nachträglicher Vergrößerung der Ofenfassung würde diese Zahl natürlich erheblich unterschritten.

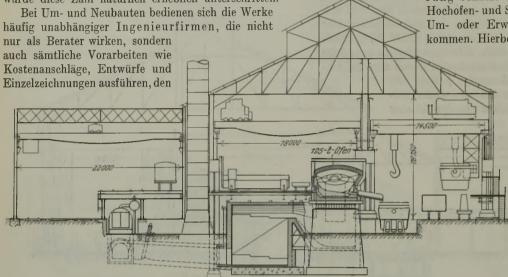


Abbildung 4. Entwurf B für die Erweiterung eines Stahlwerkes. Verlängerung der alten Ofenhalle. (Nach Plänen der Freyn Engineering Company, Chicago.)

Verkehr mit den Lieferfirmen in die Hand nehmen und den Bau bis zur schlüsselfertigen Uebergabe verantwortlich überwachen und leiten. Da derartige Ingenieurfirmen einen

Zahlentafel 1. Vergleich zwischen deutschen und amerikanischen Baukosten (Stand vom Februar 1931).

13	on Manage States of the State o	In Amerika	In Deutschland
15.11	I. Löhne:		+1
	Maurer	4,20	1,70
	Handlanger ,,	2,70	1,40
3.	Monteur für Hochbau . ,,	5,20	2,30
4.	Hilfsmonteur für Hoch-	1	- 1 1
	bau ,,	3,80	2,00
5.	Hochbauarbeiter,	2,50	1,60
	II. Baustoffe:		
6.	Ziegelsteine, frei		
100	Hütte	rd. 50	rd. 40
7.	Feuerfeste Steine,		
100	frei Hütte RM/1000 St.	200-250	250300
8.	Baustahl \mathcal{RM}/t	rd. 160	rd. 160
	III. Gesamte Baukosten		
	einschließlich Löhne:		
9.	Ausschachtung \mathcal{RM}/m^3	6—8	35
10.	Betonfundamente ,,	65—75	30-45
11.	Eisenbetonhochbauten		
	(Bunker usw.) ,,	165-220	80—95
12.	Normalspurgleis ein-		
12451	schließlich Bettung . \mathcal{RM}/m	rd. 63	rd. 30
	Rotziegelmauerwerk . \mathcal{RM}/m^3	rd. 79	32-35
	Feuerfestes Mauerwerk ,,	rd. 200	170—195
15.	Eisenkonstruktion für		
141	Hochbau \mathcal{RM}/t	415—510	rd. 320
16.	Eisenblecharbeiten		
rny	(Bunker, Rohrleitungen,		
	Behälter) ,,	650—740	rd. 450

Stab erfahrener Fachleute haben und die Lieferfirmen lediglich nach sachlichen Erwägungen auswählen, bleiben den Werken irgendwelche hemmende Rücksichten mit den daraus folgenden Nachteilen und langwierige Verhandlungen mit den Lieferfirmen erspart.

Umbauten, Erweiterungsbauten.

Verschiedene große in den letzten Jahren errichtete Stahlwerke haben vielleicht den Eindruck erweckt, als seien die Amerikaner neubaulustig. Das ist jedoch nicht der Fall. Die meisten Werke haben auch in den Jahren der Hochkonjunktur das verfügbare Kapital in erster Linie für Neubauten der Weiterverarbeitung und Verfeine-

> rung benutzt und versucht, bei den Hochofen- und Stahlwerken mit billigen Um- oder Erweiterungsbauten auszukommen. Hierbei bewährte sich der ein-

fache auf Leistungssteigerung zugeschnittene Aufbau der vorhandenen Anlagen. Wie weit die aufs äußerste abgestimmte Sparsamkeit selbst großer Werke geht, sei an einem Beispiel gezeigt. Ein selbständigesWerk mit gesunder Rohstoffund Finanzgrundlage war vor die Aufgabe gestellt worden, die jährliche Rohstahlerzeugung von 260 000 t auf etwa 400 000 t zu erhöhen, um die neu errichteten Feinblech-

walzwerke zu versorgen. Es boten sich drei Möglichkeiten:

- 1. Stillegung oder Abbruch des alten und Errichtung eines neuen Stahlwerkes.
- 2. Betrieb des alten Stahlwerkes wie bisher und Errichtung eines neuen Werkes zur Aufnahme der erforderlichen Mehrleistung von 140 000 t.

Zahlentafel 2. Vereinfachter Baukostenanschlag für ein Stahlwerk mit sechs 125-t-Siemens-Martin-Oefen (Stand vom Februar 1931).

And the factor of	In:	1000 RM
I. Lager für Schrott und Zuschläge	- 999	
a) Fundamente und Bunker	169	
b) Kranbahn	525	
c) Vier Krane und Zubehör	220	
		914
II. Stahlwerk		
a) Fundamente	687	
b) Gebäude	2810	
c) Sechs 125-t-Siemens-Martin-Oefen		
mit allem Zubehör	4100	
d) Sechs Abhitzekessel einschließlich	1111111	
Schornsteine mit Zubehör	940	
e) Krane mit Zubehör	1340	
f) Pfannen mit Zubehör	682	
g) Mulden- und Kokillenwagen	622	
h) Lokomotiven	117	
i) Gleisanlagen	94	
k) Wasserleitungen und Kanalisierung.	132	
l) Elektrische Leitungen	42	
		11 566
III. Verschiedenes		
(Risiko, Entwurf und Bauleitung)		245
Gesamte Baukosten		12 725

3. Leistungssteigerung des alten Werkes auf 300 000 t und Errichtung eines neuen Werkes zur Aufnahme der erforderlichen Mehrleistung von 100 000 t.

Plan 1 mußte von vornherein wegen des großen Kapitalbedarfs verworfen werden. Ebenso schied Plan 2 aus.

b.

16

Es stellte sich nämlich heraus, daß die in Plan 3 vorgesehene Leistungssteigerung von 260 000 t auf 300 000 t mit geringen Mitteln durchzuführen war; es genügte, die Fassung der sechs vorhandenen Oefen von 70 auf 80 t zu vergrößern. wobei zu bemerken ist, daß die Oefen ursprünglich als 45-t-Oefen gebaut waren. Die Kran- und Beschickungseinrichtungen genügten für die beabsichtigte Steigerung vollständig, so daß sich die Umbauten im alten Werk im wesentlichen auf die Oefen, ihre Kammern und Ventile bezogen. Vorteilhaft war, daß diese Umbauten während der regelmäßigen Neuzustellungen der Oefen vorzunehmen waren.

Damit war die Entscheidung zugunsten von Plan 3 gefallen, und es galt nun, zu ermitteln, in welcher Art die restlichen 100 000 t am besten herzustellen waren. Zwei Entwürfe wurden ausgearbeitet; Entwurf A (Abb. 3 und 5), der ein selbständiges, nach neuesten Gesichtspunkten gebautes Stahlwerk vorsah, und Entwurf B (Abb. 4 und 6), dem die Verlängerung des alten Werkes bei gleichzeitig neuzeitlichen Oefen und Transportanlagen zugrunde lag.

In beiden Fällen wurden zwei 125-t-Oefen angenommen. Kleinere Oefen waren wegen der höheren Kosten.

größere Einheiten wegen des umfangreichen Walzplanes unerwünscht.

Bei Entwurf A ist die Lage des neuen Werkes so gedacht, daß sein Schrottlager die Verlängerung des alten Schrottlagers bildet, und daß der Abstand zwischen altem und neuem Werk etwa 85 m beträgt (Abb. 5). Das neue Werk kann daher durch Ausdehnung nach rechts schritt-

ganz ersetzen. Das neue Schrottlager erhält zwei 10-t-Krane. Ein Umgehungsgleis führt außerhalb des neuen alten Schrottlager. Zur Uebernahme des Roheisens aus dem Mischerwagen in 60-t-Pfannen dient eine Gießgrube, die

sich außerhalb der Ofenhalle auf Hüttenflur befindet und mit einer Waage versehen ist. Die Roheisenpfanne wird von einem 100/25-t-Laufkran gehoben und vor die Oefen gefahren. Die Oefen des alten Werkes erhalten das Roheisen mit Hilfe elektrisch angetriebener Pfannenwagen auf dem Weg über die neue Ofenbühne und eine anschließende Hochbahn. Außer dem bereits erwähnten Roheisenlaufkran werden zwei Einsetzmaschinen und ein 250-t-Gießlaufkran für 150-t-Stahlpfannen erforderlich.

Bei Entwurf B mußten natürlich die äußerst knappen Breiten- und Höhenmaße des alten Werkes beibehalten werden (Abb. 4). Die Gießgrube wird wie bei Entwurf A angeordnet. Sie muß aber im Gegensatz zu diesem bei jedem zusätzlichen Ofen nach links verschoben werden, ein Nachteil, der nicht zu umgehen war. Man hätte zwar das Roheisen über eine Rampe und Hochbahn unmittelbar vor die Oefen fahren können; dem steht jedoch die große Enge auf der Ofenbühne im Wege. Es wurde auch überlegt, mit dem Mischerwagen von der Seite in das Werk zu gelangen. Dem standen aber technische Schwierigkeiten des

Eisenbahnbetriebes entgegen. Ein weiterer Nachteil des Entwurfes B ist die niedrige Lage der Ofenbühne. Man muß daher mit den bei neuen Oefen erwünschten hohen Regenerativkammern bis unter die Grundwasserlinie heruntergehen. Hierzu kommen noch folgende Mängel:

- 1. keine Abstellmöglichkeiten für feuerfeste Steine;
- 2. schlechte Zugänglichkeit der Umstellventile und Abhitzekessel;
- 3. geringer Zwischenraum zwischen Einsetzmaschine und Kransäulen;

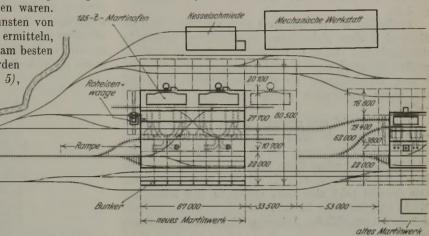


Abbildung 5. Lageplan für Entwurf A der Abb. 3.

4. wegen der niedrigen Gießhalle müssen die Gießstände vor den Oefen eingesenkt werden.

Besonders schwierig gestaltet sich die Ausbildung der Kranbahnbinder über den neuen Oefen. Sie sind wegen der

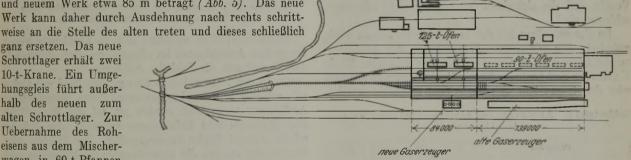


Abbildung 6. Lageplan für Entwurf B der Abb. 4.

größeren Spannweite (35 m gegen 23 m) und der größeren Kranlasten bedeutend höher als im alten Teil des Werkes. Nach oben können sie wegen der durchlaufenden Kranschienen, nach unten wegen der vorspringenden Oefen nicht vorstehen. Es blieb daher nichts übrig, als die Kranbahn an den unteren Gurt zu hängen (Abb. 4). Gleichzeitig müssen die beiden senkrechten Binderwände zwecks Erhöhung der Steifigkeit gegen Verdrehung durch exzentrische Kranlasten auseinandergerückt werden. Der Abstand der Schienen zu beiden Seiten des Binders muß daher um 0,6 m vergrößert werden, und zwar entweder durch Verkleinerung der Kranspannweite in der Gießhalle oder in der Ofenhalle. Man entschied sich für die Ofenhalle, da hier der Verlust aus betrieblichen Gründen am ehesten zu ertragen war. Vom hochbautechnischen Standpunkt aus hätte die Verkürzung auf der Gießhallenseite den Vorzug verdient. Natürlich muß auch im alten Teil die Binderwange auf der Ofenhallenseite ausgerückt werden.

Trotz seiner offensichtlichen Nachteile entschied sich das Werk für Entwurf B. Den Ausschlag gab, daß

1. die zunächst auf zwei Oefen beschränkte Erweiterung rd. 800 000 RM weniger als im Falle A kosten würde. Das entspricht bei einem Kapitaldienst von 13 % einer jährlichen Ersparnis von 104 000 RM.

Hierzu kommt, daß

 die zweischichtige Belegschaft etwa 20 Köpfe weniger als im Falle A zählt. Die so ersparte Lohnsumme beläuft sich auf rd. 193 000 RM im Jahr.

Die gesamte Ersparnis beträgt also 297 000 \mathcal{RM} , oder 0,75 \mathcal{RM} je t bei einer Erzeugung von 400 000 t Rohstahl je Jahr.

Schließlich war für das Werk noch von Wert, daß der Entwurf B einen einheitlichen übersichtlichen Betrieb in durchlaufenden Hallen ermöglicht. Die dadurch bedingte größere Sicherheit gegen Betriebsstörungen war der Werksleitung entscheidender als die unerwünschte Enge und die damit verbundene geringe Erhöhung der Unfallgefahr.

Dieses Beispiel mag genügen, um zu zeigen, wie selbst große und gesunde Werke des "reichen Amerikas" zu Kompromissen gezwungen werden, und daß der deutsche Stahlwerker mit seiner Klage nicht allein dasteht, sich mit behelfsmäßigen Betriebsmitteln zufrieden geben zu müssen. Das Beispiel zeigt aber auch anderseits, daß selbst alte Werke amerikanischer Bauart so ausgebaut werden können, daß sie mit neuzeitlichen Anlagen erfolgreich in Wettbewerb treten können.

Oefen und Zubehör.

Auch die Oefen zeichnen sich durch ihre kräftige Bauart aus. Dies gilt besonders von der Verankerung des Oberofens und vom Herd. Bei einem 160-t-Ofen wiegen die Eisen- und Stahlteile z. B. 370 t, wobei die Türen, Türrahmen, Ventile und die elektrische Einrichtung nicht mit eingeschlossen sind.

Im Gesamtaufbau hat sich in den letzten Jahren wenig geändert. Die wichtigsten Abmessungen vier kennzeichnender Ofengrößen gehen aus Zahlentafel 3 hervor. Tiefe Kammern sind heute die Regel. Ueber Kammern mit zwei oder drei Zügen läßt sich noch nicht endgültig urteilen.

Zahlentafel 3. Abmessungen amerikanischer Siemens-Martin-Oefen.

	Ofengröße	75 t	140 t	160 t	250 t
	Badlänge m	10,6	11,9	13,3	15,5
2.	Badbreite m	3,7	3,7	4,0	4,0
3.	Badfläche m²	39,2	44,0	53,2	62,0
4.	Badtiefe cm		65-70	_	90,0
5. (Ofenbreite (Gewölbe) m	4,3	4,6	4,7	4,9
6.	Gesamte Ofenlänge m	_	23,3	_	25,3
7. 4	Abstand der Ofen-				
1	mitten m	22,0	_	_	38,0
8.]	Länge der Kammern,				
i	nnen m	6,7	7,6	7,0	9,1
9.]	Breite der Luftkam-				- /-
1	mern, innen m	3,3	3,4	5,1	4,9
10.]	Breite der Gaskam-				
1	mer, innen m	2,1	2,4	3,5	3,7

Die größte Schwäche ist die geringe Haltbarkeit der Trennwand zwischen erstem und zweitem Zug. Jedenfalls aber kommen mehrzügige Kammern für Werke in Betracht, die wegen Grundwassers mehr in die Breite als in die Tiefe gehen müssen. Die schräge Rückwand (Abb. 3 und 4) hat sich bei großen Oefen allgemein eingebürgert.

Bei der Ausbildung der Köpfe hat man die in Deutschland beschrittenen Wege nur zögernd eingeschlagen, weil die Mehrzahl der Stahlwerke bewußt an niedrigen Herdleistungen festhält. Beachtung verdient der Rose-Kopf²) mit eingebautem schlittenartig angeordnetem Brenner. Er wird am abziehenden Kopf zurückgezogen, um den vollen Zugquerschnitt freizugeben.

Ein kanadisches Werk betreibt drei 160-t-Oefen üblicher Bauart mit kaltem Mischgas von 2000 bis 2400 kcal/m³ seit Jahren erfolgreich ohne Karburierungsmittel. Die Luft wird auf etwa 1170° vorgewärmt; der Wärmeverbrauch beträgt im Jahresmittel 1,14·10° kcal/m³. Dieser einzigartige Fall ist nur mit vorzüglicher Dichtheit und Druckregelung des Oberofens, guter Isolation der Kammern und sorgfältiger Verbrennungsregelung zu erklären. Hinzu kommt allerdings noch, daß das Hochofengas stark heruntergekühlt ist, also wenig Wasserdampf enthält, und daß der Benzolgehalt des Koksofengases nicht ganz niedrig ist (1,6 g/m³).

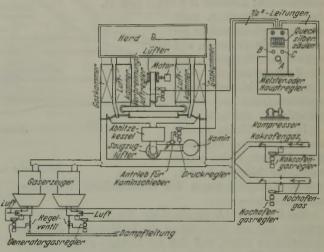


Abbildung 7. Regelung für Siemens-Martin-Oefen nach Smoot auf einem mittelwestlichen Werk.

Gegen Kippöfen verhalten sich die Stahlwerke wegen der großen Anlagekosten im allgemeinen noch ablehnend; doch mehrt sich die Zahl der Anhänger.

Da in den letzten Jahren eine größere Zahl von Oefen mit selbsttätigen Verbrennungsreglern verschiedener Ausführung ausgerüstet worden ist, sei das Wesentliche über Bauweise und Erfahrungen gestreift. Als Beispiel sei der Smoot-Regler herausgegriffen. Der Meister- oder Hauptregler steuert die untereinander unabhängigen und parallel geschalteten Mengenregler für Koksofengas, Hochofengas, Generatorgas und Luft (Abb. 7). Der Hauptregler besteht im wesentlichen aus einer kleinen waagerechten Trommel, die von einem Luftkompressor unter einen Druck von höchstens 0,3 atü gesetzt wird. Die Trommel ist ihrerseits mit den Mengenreglern durch Leitungen von rd. 12 mm Dmr. verbunden. Der so übertragene Steuerdruck hält dem Differenzdruck der Gas- oder Luftströmungen mittels eines Membranhebelsystems in bekannter Weise das Gleichgewicht. Der Druck in der Trommel kann mit Hilfe eines ins Freie führenden Nadelventils, das vom Handrad A bedient wird, willkürlich verringert werden. Entsprechend vermindert sich der Steuerdruck in den Mengenreglern; die Drosseln beginnen zu schließen, bis durch Verminderung des Differenzdruckes wieder Gleichgewicht eingetreten ist. Eine Druckänderung im Hauptregler ruft also eine entsprechende Aenderung der verschiedenen Strömungsmengen hervor. Man kommt daher auf der Luftseite selbst bei Dreigas-Betrieb mit einem einzigen Staurand und Mengenregler aus. Jede der von der Trommel abzweigenden Luft-

²) Vgl. Stahl u. Eisen 51 (1931) S. 70/71.

뉌

Š.

N.

leitungen hat ihrerseits ein ins Freie führendes Nadelventil. Dieses gestattet, daß die Steuerdrücke auf das günstigste Gas-Luft-Genisch vom Wärmeingenieur eingestellt werden können. Die Steuerdrücke werden durch Quecksilbersäulen kenntlich gemacht. Der erste Schmelzer kann daher mit Handrad A die Brennleistung beliebig ändern, ohne daß das gunstigste Verbrennungsverhältnis der drei Gase gestört wird. Zum Hauptregler gehört außerdem ein Umstellhebel B. Wird dieser aus der Betriebs- in die Umstellage geworfen, so wird die Trommel vom Kompressor getrennt und mit der Außenluft in Verbindung gebracht. Die Folge ist, daß sich sämtliche Drosselklappen schließen. Auf diese Weise werden Explosionen während des Umstellens vermieden. Ein weiterer Hebel C gestattet dem Schmelzer während der Kalk- und Erzperiode Zusatzluft zu geben.

Die bisher besprochenen Geräte würden noch nicht befriedigend arbeiten, wenn nicht zwei Bedingungen erfüllt würden. Die eine ist ein sorgsamst auf gleicher Höhe gehaltener Druck im Oberofen. Hierzu dient der den Kaminschieber bedienende Druckregler. Jede Verbrennungsregelung steht und fällt mit dieser Druckregelung. So einfach ihr Wesen ist, so schwierig war ihre bauliche Durchbildung. Es kommt darauf an, daß der Kaminschieber auf Druckunterschiede von 0,1 mm WS und weniger zuverlässig anspricht3). Aber auch der beste Druckregler ist unbrauchbar, wenn nicht dafür gesorgt wird, daß alle Undichtheiten des Oberofens durch gute Instandhaltung des Mauerwerkes und dichtschließende Türen praktisch beseitigt werden. Hier lag vielleicht die größte Schwierigkeit. Sie ist nur durch verständnisvolle Zusammenarbeit von Betrieb, Wärmeingenieur und Konstrukteur überwunden worden.

Die zweite Vorbedingung besteht in der regelmäßigen Untersuchung der Kammern auf Undichtheiten. Es stellte sich nämlich bald heraus, daß Verbrennungsregler auf die Dauer nur dann richtig arbeiten, wenn sie etwa alle zwei Wochen auf Grund von Abgasanalysen neu eingestellt werden. Auf diese Weise erkannte man, wie schnell die Falschluftmengen zunehmen, wenn man sich nicht zur Gewohnheit macht, dauernd die Wände auf Undichtheiten zu untersuchen. Im Verlauf derartiger Untersuchungen fand man, daß in scheinbar guten Oefen weniger als 60 % der theoretischen Verbrennungsluft durch das Umstellventil eintraten, und daß sich der Luftüberschuß der Abgase in den Regenerativkammern durch Undichtheiten von 10 auf 22 % erhöhte4).

Erst nachdem diese beiden Bedingungen erfüllt worden waren, führten Verbrennungsregler zum Erfolg. Denn nun nahm tatsächlich der Wärmeverbrauch der Oefen nicht nur vorübergehend, sondern auch im Jahresmittel erheblich ab. Dazu kam, daß auch die Haltbarkeit der Oefen zunahm. Aber die Anhänger der Verbrennungsregler hatten zu früh triumphiert; ähnlich günstige Ergebnisse wurden nämlich auch bald an Oefen erzielt, die keine Verbrennungsregler hatten, die aber mit Druckreglern ausgestattet waren und sorgsam dichtgehalten wurden.

Man mag zu selbsttätigen Verbrennungsreglern stehen wie man will, das eine haben sie erreicht: sie haben die Werke zu besserer Instandhaltung und besserer Ueberwachung der Oefen sowie zu sorgfältigerer Behandlung

besonders der Türen und der Kaminschieber erzogen. 3) Eine genaue Beschreibung derartiger Druckregler findet

In der Regel genügt es aber, wenn ein dichter, mit gutem Druckregler ausgerüsteter Ofen mit Mengenschreibern für Gase und Luft und einem Temperaturschreiber ausgerüstet ist, der die Abgastemperaturen mißt und die Umstellzeiten erkennen läßt. Werden, wie es in Amerika heute vielfach der Fall ist, als erste Schmelzer intelligente Leute verwendet, die übrigens häufig Hochschulbildung haben, so kann man auf selbsttätige Verbrennungsregler in den meisten Fällen verzichten.

Das Meßwesen, das im amerikanischen Stahlwerksbetrieb eine größere Rolle spielt, als es vielfach in Deutschland leider noch der Fall ist, ist weiter verbessert worden, und zwar vor allem durch Verbilligung der Apparate und Erhöhung ihrer Unempfindlichkeit gegen den rauhen und staubigen Stahlwerksbetrieb. Auch beim Gaserzeugerbetrieb hat sich das Meßwesen stark eingebürgert. Die Kohlenspeiser werden meist durch ein in die Gasleitung eingebautes Pyrometer geregelt, ein Verfahren, das praktisch nur brauchbar ist, wenn, wie in amerikanischen Betrieben, ausschließlich mit Rührwerken gearbeitet wird, die Oberfeuer oder Löcher in der Schüttung verhindern. Durch diese pyrometrisch gesteuerte Leistungsregelung hat sich die Beschaffenheit des Gases in der Tat verbessert.

Der Gaserzeugerbau hat die Entwicklung in der Richtung auf große Einheiten und erhöhte Zuverlässigkeit erfolgreich mitzumachen versucht. Gaserzeuger mit 3 m Innendurchmesser und einer Vergasungsleistung bis zu 3,2 t/h finden sich auf mehreren Werken erfolgreich im Betrieb. Daß bei derartig scharfer Arbeitsweise Staub mitgerissen wird, empfindet man nicht als großen Nachteil, da die Gasleitungen mit gut zugänglichen Reinigungstrichtern und häufig benutzten Ausbrennschornsteinen versehen sind. Diese sind auch deswegen erwünscht, weil sie gestatten, auf die früher üblichen rechtwinklig aneinander gesetzten, am Ende mit Explosionsklappen versehenen Rohrstränge zu verzichten und wie bei Reingas Krümmer mit großen Halbmessern zu verwenden. Dadurch werden die Reibungswiderstände natürlich erheblich verringert; außerdem bauen sich die Leitungen billiger. Heftnietung und nachträgliches Schweißen der Rundnaht haben sich bewährt.

Betrieb.

Der Wärmeverbrauch der Oefen ist aus den oben angegebenen Gründen in den letzten Jahren, wenn nicht auf allen, so doch vielen Werken erheblich gesunken. Beim reinen Schrottverfahren findet man bei 100-t-Oefen Werte von 0,9 · 106 kcal/t Rohblöcke. Beim Schrott-Roheisen-Verfahren mit 50 % flüssigem Einsatz liegen gute Werte zwischen 0,9 und 1,1 · 106 kcal/t Rohblöcke. Bedenkt man, daß der theoretische Wärmeverbrauch bei derartig hohen und meist sehr siliziumreichen Roheisensätzen sehr gering sein müßte, so erscheinen diese Zahlen nicht sonderlich gut. Daß sie nicht niedriger sind, liegt an den langen Schmelzungszeiten. Für diese gibt es folgende Gründe:

- 1. den hohen Siliziumgehalt des Roheisens (1 bis 1,5 %). der die Frischdauer erheblich verlängert.
- 2. die große Schlackenmenge, die teils auf den hohen Siliziumgehalt, teils auf den Kalkstein zurückzuführen ist, der wegen des Frischens die Stelle von gebranntem Kalk einnimmt.

Ferner ist zu berücksichtigen, daß auf die Art der Desoxydation im Ofen erhebliche Zeit entfällt. Die Amerikaner messen der Desoxydation im Ofen nicht nur bei ausgesprochenen Qualitätsstählen, sondern auch bei gewöhnlichem Stahl für Tiefziehzwecke größte Bedeutung bei. Selbst in Fällen, in denen das Siemens-Martin-Werk zu

sich in Stahl u. Eisen 52 (1932) S. 989/95. 4) Vgl. Amer. Inst. min. metallurg. Engr.: Bericht über die 13. Halbjahresversammlung amerikanischer Stahlwerksfachleute (1931) S. 54; ferner Stahl u. Eisen 51 (1931) S. 1197.

Leistungssteigerungen gezwungen und die Oefen vom rein wärmetechnischen Standpunkt aus bequem schärfer betrieben werden könnten, wird die an sich mögliche Verkürzung der Schmelzzeiten aus qualitativen Gründen auf das entschiedenste abgelehnt. Es ist wichtig, hierauf besonders hinzuweisen, weil sich im Ausland oft die Meinung festgesetzt hat, als käme es dem amerikanischen Stahlwerker in erster Linie auf "hohe Produktion" an. So wichtig diese ist, so kommt doch in Wirklichkeit an erster Stelle die Qualitätsforderung. Uebliche Schmelzungszeiten sind 10 bis 12 und 14 h bei 100- bis 150-t-Oefen und 16 h bei 250-t-Oefen. Die Schmelzdauer ist daher unter Berücksichtigung der großen Ofeneinheiten für deutsche Begriffe lang. Sie beträgt bei Oefen bis 150 t mindestens 4,5 bis 6 min/t Fassungsvermögen und sinkt bei 250-t-Oefen nicht unter 4 min.

Infolge der vorgenannten Verhältnisse sind auch die Herdflächenleistungen niedriger, als man bei guten deutschen Oefen gewöhnt ist. Bei 50 % flüssigem Einsatz ist mit 180 bis 200 kg/m² h zu rechnen. Die Herdflächenleistungen würden noch niedriger sein, wenn nicht gleichzeitig verhältnismäßig große Badtiefen oder entsprechend geringe Werte für den Bruch Herdfläche je t geschmolzenen Einsatzes vorlägen. Dieser Bruch beginnt bei neuen Oefen mit dem für deutsche Begriffe bereits niedrigen Wert von 0,5 m²/t und sinkt bei der in Amerika beliebten Vergrößerung vorhandener Oefen auf 0,4 und sogar 0,35 m²/t.

Bei der Entschlossenheit, mit der die Amerikaner einerseits an langen Schmelzungszeiten, anderseits an möglichster Umgehung von Neubauten festhalten, kann der Uebergang zu sehr großen Ofeneinheiten nicht verwundern. Dabei kommt der einfache Aufbau des Stahlwerkes mit seinen äußerst schmiegsamen Transportverhältnissen zustatten. Die Vergrößerung der Oefen bringt auch eine beachtliche Senkung der Gestehungskosten mit sich. Sie beträgt z. B. bei Uebergang von 140 zu 250 t Fassung:

bei den Löhnen					45 %
beim Brennstoff .					30 %
bei Ferromangan					15 %
bei Ferrosilizium .				ļ.	10 %

Die Ersparnis der beiden letzten Posten wird vor allem auf die Vertiefung des Bades von 0,66 auf 0,91 m zurückgeführt⁵). Gleichzeitig erhöht sich das Ausbringen um 0,5 %. Bei 40 % flüssigem Finsatz gelten heute 250-t-, bei 75 bis 80 % dagegen 150-t-Oefen als obere Grenze.

Bei der Instandhaltung ist zu beachten, daß die Oefen infolge der hohen siliziumreichen Roheiseneinsätze stark leiden. So muß z. B. der Herd nach jeder Schmelzung unter einem Zeitaufwand bis zu einer Stunde geflickt werden. Um so wichtiger ist es daher, daß alle Ausbesserungsarbeiten schnell und billig von gut gedrillten Maurerkolonnen vorgenommen werden. Die Unterhaltungskosten der Oefen betragen unter Einschluß der Löhne 1,5 bis 3 \mathcal{RM} , im Mittel rd. 2 \mathcal{RM} je t Rohblöcke. Der Steinverbrauch beträgt etwa 13 bis 15 kg/t Rohblöcke, der Kokillen- und Fußplattenverbrauch etwa 10 kg/t Rohblöcke. In Zeiten guter Beschäftigung werden im Jahresdurchschnitt Ausnutzungsgrade von 90 bis 92 % erzielt.

Alle Störungen werden genau verbucht, untersucht und in den Selbstkostenbogen angeführt. Als Beispiel diene Zahlentafel 4, die von einem Werk mit acht 130-t-Oefen stammt, das vorwiegend Bandeisen- und Tiefziehstahlgüte herstellt. Die Zahlen dürften dem Durchschnitt der amerika-

Zahlentafel 4. Zeitverluste in einem Stahlwerk.

Ursachen	Verlorene Zeit in min je t Rohblöcke
Verspätete Roheisenanlieferung	0,081
Ausbesserungen (außer Herd)	0,056
Ausbesserungen des Herdes	0,069
Sperriger Schrott	0,028
Vermischtes	0,033
Insgesamt	0,267

Zahlentafel 5. Betriebsselbstkosten eines Stahlwerkes (vereinfachte Darstellung). Stand vom Februar 1931. Erzeugung rd. 60 000 t/Monat.

	kg/t Roh- blöcke		M/t blöcke
A. Einsatz			
1. Flüssiges Roheisen	488	26,05	
2. Schrott	624	40,30	
3. Erz und Zusätze	34	3,34	
Gesamteinsatz	1146		69,69
B. Reststoffgutschrift und Ver-			
luste			
Restblöcke und Gießgruben-			
schrott	31		1,76
Ausbringen	1115	3	67,93
C. Verarbeitung			
1. Lastschriften			
Zuschläge			2,39
Brennstoffe			4,66
Wasser, Preßluft, Strom .			0,42
Fertigungslöhne einschließlic	h Gehä	lter	2,98
Unterhaltungskosten einsch			1,78
Kokillen, Fußplatten		!	0,78
Bahnbetrieb		"	1,21
Anteil für Ofen-Instandhaltı			1,50
Versuchsanstalt, Metallurgie	stelle, a	allge-	
meiner Dienst			0,24
Summe der Lastschrifte	n]	83,89
2. Gutschriften			
Abhitzedampf			0,74
Betriebsselbstkosten		-	83,15

Zahlentafel 6. Belegschaft eines Stahlwerkes mit sechs 125-t-Siemens-Martin-Oefen.

Auf Tagschicht: Oberschmelzer 2 Mann Erste Schmelzer 6 ,, Zweite Schmelzer 6 ,, Dritte Schmelzer 6 ,, Dritte Schmelzer 6 ,, Einsetzmaschinisten 2 ,, Gießhallenmeister 1 ,, Pfannenführer 1 ,, Stopfenmann 1 ,, Gießbühnenleute 2 ,, Rinnenwärter 6 ,, Roheisenkranführer 1 ,, Gießkranführer 2 ,, Schrottplatzvorarbeiter 1 ,, Schrottplatzvorarbeiter 4 ,, Schrottplatzkranführer 4 ,, Wiegemeister 1 ,, Lokomotivführer 1 ,, Weichensteller 1 ,, Fannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 ,, Schlosser 1 ,, Schlossergehilfe 1 ,, Rohrschlosser 1 ,, Rohrschlossergehilfe 1 ,, Auf Nachtschicht 57 Mann 54 ,, 111 Mann			
Oberschmelzer 2 Mann Erste Schmelzer 6 Zweite Schmelzer 6 Dritte Schmelzer 6 Einsetzmaschinisten 2 Gießhallenmeister 1 Pfannenführer 1 Stopfenmann 1 Gießbühnenleute 2 Rinnenwärter 6 Roheisenkranführer 1 Gießkranführer 2 Schrottplatzvorarbeiter 1 Schrottplatzkranführer 4 Wiegemeister 1 Lokomotivführer 1 Weichensteller 1 Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 Schlosser 1 Schlossergehilfe 1 Rohrschlossergehilfe 1 Rohrschlossergehilfe 1 Auf Nachtschicht 57 Mann 54 "	Auf Tagschicht:		14-
Zweite Schmelzer 6 Dritte Schmelzer 6 Einsetzmaschinisten 2 Gießhallenmeister 1 Pfannenführer 1 Stopfenmann 1 Gießbühnenleute 2 Rinnenwärter 6 Roheisenkranführer 1 Gießkranführer 2 Schrottplatzvorarbeiter 1 Schrottplatzvarbeiter 6 Schrottplatzkranführer 4 Wiegemeister 1 Lokomotivführer 1 Weichensteller 1 Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 Schlosser 1 Schlossergehilfe 1 Rohrschlosser 1 Rohrschlossergehilfe 1 Auf Nachtschicht 57		2	Mann
Zweite Schmelzer 6 Dritte Schmelzer 6 Einsetzmaschinisten 2 Gießhallenmeister 1 Pfannenführer 1 Stopfenmann 1 Gießbühnenleute 2 Rinnenwärter 6 Roheisenkranführer 1 Gießkranführer 2 Schrottplatzvorarbeiter 1 Schrottplatzarbeiter 6 Schrottplatzkranführer 4 Wiegemeister 1 Lokomotivführer 1 Weichensteller 1 Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 Schlosser 1 Schlossergehilfe 1 Rohrschlossergehilfe 1 Rohrschlossergehilfe 1 Auf Nachtschicht 57	Erste Schmelzer	6	-,, -
Dritte Schmelzer 6 ,, Einsetzmaschinisten 2 ,, Gießhallenmeister 1 ,, Pfannenführer 1 ,, Stopfenmann 1 ,, Gießbühnenleute 2 ,, Rinnenwärter 6 ,, Roheisenkranführer 1 ,, Gießkranführer 2 ,, Schrottplatzvorarbeiter 6 ,, Schrottplatzvarbeiter 6 ,, Schrottplatzkranführer 4 ,, Wiegemeister 1 ,, Lokomotivführer 1 ,, Weichensteller 1 ,, Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 ,, Schlosser 1 ,, Schlossergehilfe 1 ,, Rohrschlossergehilfe 1 ,, Auf Nachtschicht 57 Mann	Zweite Schmelzer	6	
Einsetzmaschinisten 2 Gießhallenmeister 1 Pfannenführer 1 Stopfenmann 1 Gießbühnenleute 2 Rinnenwärter 6 Roheisenkranführer 1 Gießkranführer 2 Schrottplatzvorarbeiter 1 Schrottplatzkranführer 4 Wiegemeister 1 Lokomotivführer 1 Weichensteller 1 Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 Schlosser 1 Schlossergehilfe 1 Rohrschlossergehilfe 1 Rohrschlossergehilfe 1 Auf Nachtschicht 57 Mann 54 ,		6	
Pfannenführer 1 " Stopfenmann 1 " Gießbühnenleute 2 " Rinnenwärter 6 " Roheisenkranführer 1 " Gießkranführer 2 " Schrottplatzvorarbeiter 1 " Schrottplatzarbeiter 6 " Schrottplatzkranführer 4 " Wiegemeister 1 " Lokomotivführer 1 " Weichensteller 1 " Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 " Schlosser 1 " Schlossergehilfe 1 " Rohrschlossergehilfe 1 " Auf Nachtschicht 57 Mann	Einsetzmaschinisten	2	
Stopfenmann 1 " Gießbühnenleute 2 " Rinnenwärter 6 " Roheisenkranführer 1 " Gießkranführer 2 " Schrottplatzvorarbeiter 1 " Schrottplatzkranführer 4 " Wiegemeister 1 " Lokomotivführer 1 " Weichensteller 1 " Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 " Schlosser 1 " Schlossergehilfe 1 " Rohrschlossergehilfe 1 " Auf Nachtschicht 57 Mann Auf Nachtschicht 54 "		1	22
Gießbühnenleute 2 Rinnenwärter 6 Roheisenkranführer 1 Gießkranführer 2 Schrottplatzvorarbeiter 1 Schrottplatzkranführer 4 Wiegemeister 1 Lokomotivführer 1 Weichensteller 1 Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 Schlosser 1 Schlossergehilfe 1 Rohrschlossergehilfe 1 Rohrschlossergehilfe 1 Auf Nachtschicht 57 Mann 54 ,,		1	- ,,
Rinnenwärter 6 " Roheisenkranführer 1 " Gießkranführer 2 " Schrottplatzvorarbeiter 1 " Schrottplatzarbeiter 6 " Schrottplatzkranführer 4 " Wiegemeister 1 " Lokomotivführer 1 " Weichensteller 1 " Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 " Schlosser 1 " Schlossergehilfe 1 " Rohrschlosser 1 " Rohrschlossergehilfe 1 " Auf Nachtschicht 57 Mann 54		1	22
Roheisenkranführer 1 " Gießkranführer 2 " Schrottplatzvorarbeiter 1 " Schrottplatzarbeiter 6 " Schrottplatzkranführer 4 " Wiegemeister 1 " Lokomotivführer 1 " Weichensteller 1 " Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 " Schlosser 1 " Schlossergehilfe 1 " Rohrschlosser 1 " Rohrschlossergehilfe 1 " Auf Nachtschicht 57 Mann 54		2	
Gießkranführer 2 " Schrottplatzvorarbeiter 1 " Schrottplatzarbeiter 6 " Schrottplatzkranführer 4 " Wiegemeister 1 " Lokomotivführer 1 " Weichensteller 1 " Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 " Schlosser 1 " Schlossergehilfe 1 " Rohrschlosser 1 " Rohrschlossergehilfe 1 " Auf Nachtschicht 57 Mann 54		6	,,
Schrottplatzvorarbeiter 1 " Schrottplatzarbeiter 6 " Schrottplatzkranführer 4 " Wiegemeister 1 " Lokomotivführer 1 " Weichensteller 1 " Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 " Schlosser 1 " Schlossergehilfe 1 " Rohrschlosser 1 " Rohrschlossergehilfe 1 " Auf Nachtschicht 57 Mann 54		1	,,
Schrottplatzarbeiter 6 ,, Schrottplatzkranführer 4 ,, Wiegemeister 1 ,, Lokomotivführer 1 ,, Weichensteller 1 ,, Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 ,, Schlosser 1 ,, Schlossergehilfe 1 ,, Rohrschlosser 1 ,, Rohrschlossergehilfe 1 ,, Auf Nachtschicht 57 Mann 54 ,,		2	,,
Schrottplatzkranführer 4 ,, Wiegemeister 1 ,, Lokomotivführer 1 ,, Weichensteller 1 ,, Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 ,, Schlosser 1 ,, Schlossergehilfe 1 ,, Rohrschlosser 1 ,, Rohrschlossergehilfe 1 ,, Auf Nachtschicht 57 Mann 54 ,,	Schrottplatzvorarbeiter	- 1	,,
Schrottplatzkranführer 4 Wiegemeister 1 Lokomotivführer 1 Weichensteller 1 Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 Schlosser 1 Schlossergehilfe 1 Rohrschlosser 1 Rohrschlossergehilfe 1 Auf Nachtschicht 57 Mann 54	Schrottplatzarbeiter	6	22
Wiegemeister 1 " Lokomotivführer 1 " Weichensteller 1 " Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 " Schlosser 1 " Schlossergehilfe 1 " Rohrschlosser 1 " Rohrschlossergehilfe 1 " Auf Nachtschicht 57 Mann 54 "	Schrottplatzkranführer	4	,,
Lokomotivführer	Wiegemeister	1	,,
Weichensteller 1 Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht) 3 Schlosser 1 Schlossergehilfe 1 Rohrschlosser 1 Rohrschlossergehilfe 1 Auf Nachtschicht 57 Mann 54 ,,	Lokomotivführer	1 1	22
Schlosser 1 " Schlossergehilfe 1 " Rohrschlosser 1 " Rohrschlossergehilfe 1 " Auf Nachtschicht 57 Mann 54	Weichensteller	1	,,
Schlossergehilfe 1 ," Rohrschlosser 1 ," Rohrschlossergehilfe 1 ," Auf Nachtschicht 57 Mann 54 ,"	Pfannenmaurer (nur auf Tagschicht)	3	,,
Rohrschlosser 1 ,, Rohrschlossergehilfe 1 ,, 57 Mann 54 ,,		1	,,
Rohrschlosser 1 ,, Rohrschlossergehilfe 1 ,, 57 Mann 54 ,,	Schlossergehilfe	1	,,
Auf Nachtschicht	Rohrschlosser	1	,,
Auf Nachtschicht 54 ,,	Rohrschlossergehilfe	1	,,
Auf Nachtschicht 54 ,,		57	Mann
	Auf Nachtschicht	•	
Bann	Insgesamt auf zwei Schichten		
	But 2 to Denicipell	111	mann

nischen Praxis entsprechen und werden in verschiedenen Werken weit unterschritten. Bemerkenswert ist, daß keine Störungen der maschinellen Anlage vorliegen, ein Beweis für ihre Zuverlässigkeit.

⁵) Badtiefe, gemessen in Ofenmitte vom Herd bis zu einer Linie, die 50 mm unter der Oberkante der Türschwelle liegt.

Die Betriebsselbstkosten eines Werkes mit rd. 60 000 t Rohstahlerzeugung sind aus Zahlentafel 5 zu entnehmen. Auch hier handelt es sich um Durchschnittswerte eines selbständigen Werkes mit stark wechselndem Erzeugungsprogramm. Zu dem Ausbringen von $\frac{1000}{1115}$ = rd. 89,5 % ist zu bemerken, daß der Ofenabbrand allein bis zu 9% beträgt.

Die Belegschaft eines größeren Werkes ist Zahlentafel 6 zu entnehmen.

Zusammenfassung.

Es wird die bauliche Entwicklung amerikanischer Stahlwerke beschrieben und gezeigt, wie neben den höchsten Anforderungen an Gleichmäßigkeit und Güte der Erzeugnisse der Bau einfacher, billiger und zuverlässiger Anlagen angestrebt wird. Hinter diesen Forderungen tritt

In der anschließenden Erörterung wurde folgendes ausgeführt.

B. v. Sothen, Düsseldorf: Es wäre lehrreich zu hören, wie eine Schwierigkeit bei der Regelung überwunden ist, an der unsere Siemens-Martin-Oefen meist kranken. Zwar mißt man die Gas- und Luftmenge und hat auch in Deutschland Versuche gemacht, die Luft- und Gasmengen selbsttätig aufeinander einzuregeln, aber man weiß nicht, ob die gemessene Luftmenge in den Ofen auch hineinkommt. Man hat die Undichtheiten an der Wechselklappe zu berücksichtigen und kennt außerdem nicht die Größe der Verluste in den Kammern und im übrigen Ofensystem durch Undichtheiten. Welche Erfahrungen hat man hierin in

G. Bulle, Georgsmarienhütte: Vor einigen Jahren war in Amerika die gleiche Frage umstritten wie auch bei uns, nämlich, ob es ohne Schwierigkeiten möglich ist, mit sehr viel Roheisen im Einsatz sämtliche Stahlsorten herzustellen, oder ob man, wie man es damals in Chicago tat, doch bei einigen Baustählen und bei der Wunsch nach "hohen Produktionen" stark zurück. Bei den heutigen hohen Kapitalkosten verdient die amerikanische Bauweise besondere Beachtung; so wäre es z. B. möglich, die bekannten "engsten Querschnitte" in der Ofen- und Gießhalle durch auf der Bühne fahrende Einsetzmaschinen und wenigstens teilweisen Wagenguß zu beseitigen.

Eine Verbilligung des Betriebes wird durch scharfe Betriebsüberwachung, z. B. durch selbsttätige Verbrennungs- oder Druckregler, erreicht, und ferner wird eine beachtliche Senkung der Gestehungskosten vor allem auch dadurch erzielt, daß man teilweise zu sehr großen Ofeneinheiten übergegangen ist. Zum Schluß werden einige Betriebszahlen über Ofenleistung und Wärmeverbrauch mitgeteilt, und weiter wird ein Ueberblick über die Betriebsselbstkosten und die Belegschaftsstärke eines größeren Werkes gegeben.

hochbeanspruchten Stählen mit dem üblichen Roheisenanteil von 50 auf etwa 20% heruntergeht.

H. Bleibtreu, Chicago: Die Frage des Herrn v. Sothen ist durchaus berechtigt. Wie bereits erwähnt wurde, müssen die Kammern dauernd auf Undichtheiten untersucht werden. Diese beschäftigen nicht nur den Stahlwerker, sondern auch den Ofenkonstrukteur. Es scheint, als ob man ähnlich wie in Deutschland von den mit Stahlblech verkleideten Kammern wieder abkommt, weil die Verkleidung verhindert, daß man an die Undichtheiten herankommt. Undichtheiten werden auch dort festgestellt, wo der Eisenpanzer auf dem Betonsockel aufruht. Da sich der Panzer gegen den Sockel dauernd verschiebt, entstehen kleine Spalten, die schwer dicht zu halten sind.

Herrn Bulle ist zu erwidern, daß man auch heute noch bei gewissen hochwertigen Stählen mit der Roheisenmenge unter 50 bis auf 20% heruntergeht. Wie weit hierbei ein metallurgischer Zwang oder der durch den wirtschaftlichen Niedergang bedingte Schrottüberfluß bestimmend ist, läßt sich schwer sagen.

Wasserkühlung des Hochofens.

Von Berthold v. Sothen in Düsseldorf.

[Schluß von Seite 91.]

(Kühlwasserverbrauch und Wärmeverluste im Kühlwasser je m² Ofenoberfläche und Stunde und je t Roheisenerzeugung. Monatskosten der Wasserkühlung und Kosten je t Roheisenerzeugung bei wechselnder Ofenbelastung. Sparmaßnahmen.)

Bezieht man den Wasserverbrauch und die Wärme-verluste im Kühlwasser auf 1 m² Ofenoberfläche und 1 h, so muß man berücksichtigen, daß die Oberflächen wegen der verschiedenartigen Ausbildung der Wasserkühlung und wegen der abweichenden Ofenprofile nicht gleichwertig sind. Die in Abb. 8a und b eingetragenen Werte geben aber wenigstens einen Anhalt für die Größenordnung des Wasserverbrauchs und der Kühlverluste und zeigen vor allem die außerordentlichen Schwankungen, die auf das Ofenalter und die bauliche Beschaffenheit zurückzuführen sind. Abb. 9a und b enthält den Kühlwasserverbrauch und die Wärmeverluste im Kühlwasser je t Roheisenerzeugung bei voller Ofenbelastung ($\varphi = 1$). Der Wasserverbrauch schwankt schon in diesem günstigsten Vergleichsfall gleich hoher Ofenbelastung zwischen 10 und 45 m3/t, und die Wärmeverluste betragen 0,10 bis 0,46 · 106 kcal/t Roheisenerzeugung. Bei verschiedener Ofenbelastung streuen die Werte noch viel mehr. Ein Vergleich des Kühlwasserverbrauchs und der Kühlverluste je t Roheisenerzeugung ist für verschiedene Oefen nur bei gleich hoher Ofenbelastung einwandfrei.

Nach den Werksangaben und nach vorgenommenen Untersuchungen betragen die Verluste an Kühlwasser durch Verdunstung am Hochofen etwa 0,1 bis 0,3% der zugeführten Menge. Die Verdunstungsverluste in Kaminkühlern liegen im allgemeinen zwischen 2 und 5% der zugeführten Wassermenge. Als Anhaltszahl kann nach Werksangaben und vorgenommenen Untersuchungen gelten, daß für 10° Kühlung im Kaminkühler etwa 1,5% Zusatzwasser zur Deckung der Verdampfungsverluste gebraucht werden. Einige Werke geben als Gesamtverluste im Kühlwasserkreislauf (Verdunstung, Spritz- und Sickerverluste) 5 bis 7% der dem Ofen zugeführten gemessenen Wassermenge an.

In Zahlentafel 2 sind die Unterlagen über die Kühlwassermengen und -temperaturen sowie die Wärmeverluste wassergekühlter Heißwindschieber verschiedener Durchmesser zusammengestellt. Die während der Versuche gemessenen Windmengen und Windtemperaturen wurden als für die Wärmeverluste wichtige Größen ebenfalls angeführt. Untersucht wurden Heißwindschieber gewöhnlicher Bauart mit wassergekühlten Ringen und Schieberzungen aus Kupfer. Abb. 10 zeigt durch Glasplatten aufgenommene Strömungsbilder in Schieberzungen gewöhnlicher Bauart mit einfachen Tauchrohren und in zwei Spiralschieberzungen¹⁶). Erst nachdem die Spiralrippen durchbohrt wurden, trat eine vollständige Entlüftung ein, die das gleichmäßig schwarze Strömungsbild des rechten Teilbildes zeigt. Die weißen Stellen in den ersten beiden Schaubildern von Abb. 10 sind durch Luft hervorgerufen, die den Wärmeübergang stört und den Schieber gefährdet.

¹⁶⁾ Stahl u. Eisen 49 (1929) S. 803.

Nach diesen technischen Einzelheiten mögen die Kosten der Wasserkühlung besprochen werden. Je nach der Ausnutzung der Anlage betragen die Kosten für 1 m³ Frisch-

Zahlentafel 2. Kühlwasserverbrauch und Wärmeverluste im Kühlwasser wassergekühlter Heißwindschieber.

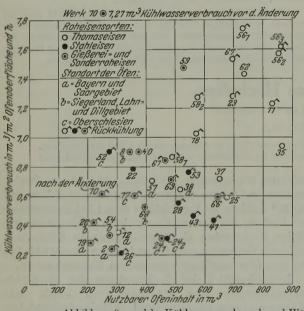
Kühlwassertemperatur Wärmever-Wind-Schieber Kiihlwasserluste im Kühlwasser Werksdurchtempe menge menge Ablauf Zulauf ratur höhung O C kcal/h o C 00 m³/h mm Nm3/h Ringe 600 12 000 730 20 13,0 25,0 12,0 117 000 9,0 Gesamt 102 120 59 650 45 000 630 Ringe 22,2 Zunge 175 160 13.4 Gesamt 116 800 30 000 7,3 12,0 28,0 16,0 800 Gesamt 43 10 000 640 Ringe 10 900 Zunge 48 080 Gesamt 19,6 112 000 Ringe Zunge 900 47 000 880 61 61 560 173 560 Gesamt 31,4 5 400 55 300 3,6 37 1000 42 000 560 Ringe 20,0 21,5 27,01,5 7,0 Gesamt 11.5 60 700

je t Roheisenerzeugung, die in Abb. 12 dargestellt sind. Der Einfluß der Ofenbelastung und der Ofengröße auf die Kosten der Wasserkühlung je t Roheisen geht daraus klar

hervor. Bei schlechter Ofenbelastung steigen die Kühlwasserkosten je t Roheisen erheblich an.

Aus den Ergebnissen der Rundfrage kann man schließen, daß die Wasserkühlung auf vielen Werken gegenüber anderen Betriebsaufgaben bisher zurückgetreten ist, und daß sich hier noch Verbesserungs- und Ersparnismöglichkeiten bieten. Selbstverständlich darf man besondere Betriebsverhältnisse nicht außer acht lassen, da manchmal ein höherer Kühlwasserverbrauch unbedingt nötig sein kann. Schon bei der Planung und Bauausführung der Wasserkühlung sollte mehr als bisher strömungstechnischen Gesichtspunkten Rechnung getragen werden, um bei geringstem Wasserverbrauch an den einzelnen Kühlstellen einen möglichst guten Wärmeübergang zu erzielen, Kesselstein-, Schlamm- und Algenbildungen zu vermeiden und die Haltbarkeit der Kühlteile zu erhöhen.

wasser 0,5 bis 2,0 Pf. Es war nicht möglich, die tatsächlichen Monatskosten der Wasserkühlung der Hochöfen zusammenzustellen. Rechnet man für Vergleichszwecke der Einfach-



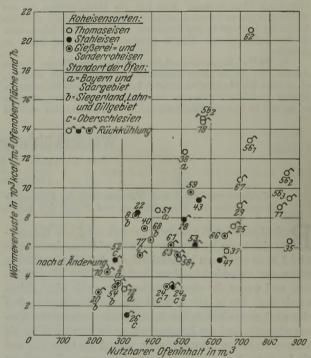
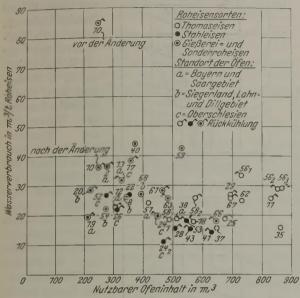


Abbildung 8a und b. Kühlwasserverbrauch und Wärmeverluste im Kühlwasser je m² Ofenoberfläche und h.

heit halber mit 1 Pf./m³ einschließlich Löhne und Instandhaltungskosten und mit den aus Abb. 2 entnommenen Kühlwassermengen, so erhält man die in Abb. 11 eingetragenen Monatskosten der Wasserkühlung. Die eingezeichnete Mittelkurve kennzeichnet die Größenordnung der monatlich für Oefen verschiedenen Nutzinhaltes aufzuwendenden Geldbeträge. Die Kurve kann zur Beurteilung der Wirtschaftlichkeit und zu Vergleichszwecken dienen. Aus ihr geht hervor, daß die als feste Kosten betrachteten Ausgaben für die Wasserkühlung der Hochöfen recht beachtenswert sind. Bezieht man diese Kosten auf die Roheisenerzeugung, indem man mit den Mittelwerten der Ofenleistung, des Kühlwasserverbrauchs und mit 1 Pf./m³ Kühlwasser rechnet, so gewinnt man Anhaltszahlen für die Kosten der Wasserkühlung

Durch zweckmäßige Bemessung der Wasserräume und Strömungsquerschnitte und durch den Einbau von Tauchrohren und Führungsrippen, die den Wasserumlauf begünstigen, kann man diese Forderungen ziemlich einfach erfüllen. An Ofenstellen, die durch Berieselung gekühlt werden, wird man durch richtig angebrachte Spritzleitungen und Leitbleche Kühlwasser sparen können, besonders wenn man darauf bedacht ist, von höher gelegenen Ofenstellen ablaufendes Kühlwasser niedriger Temperatur zur Kühlung von Gestell, Rast und Bodenstein mehr als bisher im allgemeinen üblich mit heranzuziehen (vgl. in Abb. 2 Ofen 43, 25, 38, 22, 41, 8, 12 und 2). Erhebliche Ersparnisse lassen sich erzielen, wenn zur Hochofenkühlung Wasser zur Verfügung steht, das vorher in anderen Betrieben verwendet

wurde. Das in Abb. 13 dargestellte Wasserstromschaubild eines Hochofenwerkes gibt ein Beispiel hierfür. Die drei in Betrieb befindlichen Hochöfen mit einer Tageserzeugung von etwa 2200 t Roheisen erhalten ihr Kühlwasser größtenteils aus der Kondensation der Turbinenanlage.



der Kühleinrichtungen an die Leitungen werden auf mehreren Werken biegsame Metallschläuche. Bleirohre und Metallkupplungen den leicht schadhaft werdenden Gummischlauchverbindungen vorgezogen. Auf die richtige Anordnung und ausreichende Bemessung der Absperr- und Drosselvorrichtungen ist zu achten. Die meisten Werke verwenden Hähne mit Bronzeküken und rundem, dem Leitungsquerschnitt gleichem Durchgangsquerschnitt, um Verschlam-

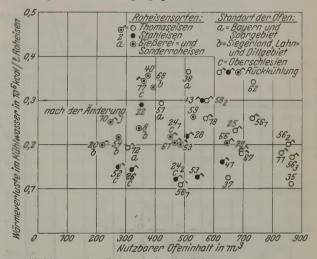


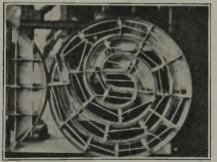
Abbildung 9a und b. Kühlwasserverbrauch und Wärmeverluste im Kühlwasser je t Roheisen (bei der Belastung $\phi = 1$).

Zur laufenden Ueberwachung des Wasserverbrauchs am Hochofen und der Wirtschaftlichkeit der Wasserkühlung ist die Dauermessung der Wasserzufuhr und der Verteilung auf die wichtigsten Kühleinrichtungen zu empfehlen. Die Kühlwassermenge kann an den einzelnen

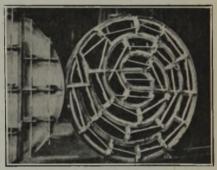
mungen und Verstopfungen sicher zu vermeiden. Einige Werke lehnen Hähne und vor allem Kegelventile grundsätzlich ab und arbeiten auch in den Einzelleitungen, die von den Verteilern zu den Kühleinrichtungen führen, mit kleinen Bronzeschiebern.



Schieberzunge gewöhnlicher Bauart.



Spiralschieberzunge.



Spiralschieberzunge mit Entlüftung.

Abbildung 10. Strömungsbilder von Heißwind-Schieberzungen verschiedener Bauart.

wassergekühlten Einrichtungen nach den Ablauftemperaturen durch Stichmessungen eingeregelt werden. Bis zu einer Ablauftemperatur von 40° wird man ohne Bedenken gehen können und unter Umständen dasselbe Wasser an verschiedenen Kühleinrichtungen mehrmals verwenden. Leitender Grundsatz für die Ueberwachung des Kühlwasserverbrauchs und der Kühlwassertemperaturen muß die Verwendung möglichst einfacher Meßverfahren und Geräte sein.

Voraussetzung für eine ordentliche Kühlwasserwirtschaft ist die ausreichende Bemessung und sachgemäße Verlegung sämtlicher Rohrleitungen ohne plötzliche Richtungswechsel zur Verminderung der Druckverluste. Später im Betrieb durch Ablagerungen eintretenden Querschnittsverengungen ist von Anfang an Rechnung zu tragen. Der ganze Leitungsplan am Ofen einschließlich der Verteilungs- und Drosseleinrichtungen muß bei der Planung genau ausgearbeitet werden, wenn später im Betrieb die Einstellung der Kühlwassermengen für die einzelnen Kühleinrichtungen ohne gegenseitige Störung möglich sein soll. Beim Anschluß

Zur Erhöhung der Betriebssicherheit ist die regelmäßige Reinigung sämtlicher wassergekühlter Einrichtungen und der Leitungen innerhalb der durch die Wasserbeschaffenheit gegebenen Zeitabschnitte besonders wichtig. Sie erfolgt fast überall durch Ausspülen mit Frischwasser unter hohem Druck und durch Ausblasen mit Preßluft oder Dampf. Die Leitungen werden vor dem Ausspülen und Durchblasen auf manchen Werken ausgeglüht und abgeklopft, um Kesselstein und Schlammablagerungen zu lösen und anschließend fortzuspülen. Die Stein- und Schlammansätze werden stellenweise von den Kühlkasten-Stirnwänden mit abgedrosselt arbeitenden Preßlufthämmern vorsichtig losgeklopft. Auch spült man die kupfernen Windformen, die Heißwindschieberzungen und -ringe manchmal mit salzsäurehaltigem Wasser durch, um Kesselsteinansätze zu lösen und bei neuen Formen wärmeisolierende Oxydschichten und Schmutz zu entfernen. Diese Maßnahmen sollen die Haltbarkeit beträchtlich erhöhen und sind aus Gründen der Betriebssicherheit zu empfehlen. Mit dem Einbau von

Schlammabscheidern haben einige Werke im Hinblick auf Wasserersparnisse und erhöhte Formenhaltbarkeit gute Erfahrungen gemacht. Zum Schutz gegen das Eindringen

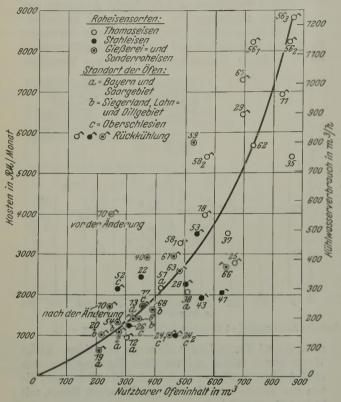


Abbildung 11. Monatskosten der Wasserkühlung (bei 1 Pf./m³ Kühlwasser).

von Verunreinigungen, z. B. beim Auswerfen des Ofens. sollten die Kühlkasten und Wasserrinnen mit Deckeln versehen werden. Um mechanische Verunreinigungen fernzu-

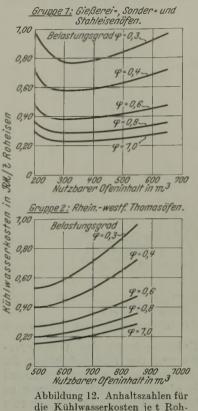
halten, hat sich der Einbau leicht auswechselbarer Siebe vor dem Einlauf der Kühleinrichtungen und in den Kühlleitungen bewährt.

Nach den vorliegenden Erfahrungen dürfte es angebracht sein, die Aufmerksamkeit auf die Beschaffenheit und den Betrieb der Rückkühlanlagen und Pumpen zu lenken. Bei der Untersuchung von Kaminkühlern stellen sich häufig Verbesserungsmöglichkeiten durch gründliche Ueberholung heraus. Da heute der Gesamtwasserbedarf der meisten Werke schlechter Beschäftigung zurückgegangen hat man sein Augenmerk auf den Zustand und die Ausnutzung der laufenden Pumpen zu richten, damit sie nicht infolge geringer Belastung mit schlechtem Wirkungsgrad und hohem Leistungsbedarf arbeiten. Einige Werke haben die Fördermengen der in Betrieb befindlichen Pumpen durch Aenderung der Beschaufelung dem ge-

ringeren Wasserbedarf angepaßt. Auch durch selbsttätige Ein- und Ausschaltvorrichtungen der Pumpen, die durch den Wasserstand des Hochbehälters gesteuert werden, lassen sich Stromersparnisse erzielen.

Bei künftigen Untersuchungen der Wasserkühlung wird man vor allem festzustellen haben, ob der Wasserverbrauch in einen festen und in einen der Belastung verhältnisgleichen Anteil aufzulösen ist und an welchen Ofenstellen man ohne Nachteil bei geringer Ofenbelastung Kühlwasser einsparen kann. Nach den bereits vorliegenden

Untersuchungsergebnissen scheinen vor allem Sparmaßnahmen während der Ofenstillstände von einer Stillstandsdauer von etwa 24 h an in Betracht zu kommen. Sofort



die Kühlwasserkosten je t Roheisen (bei 1 Pf./m3 Kühlwasser).

nach dem Stillsetzen einesStahleisenofens von etwa 600 m³ Nutzinhalt wird z. B. zunächst die Kühlwassermenge Heißwindschieber auf 20 % herabgesetzt, dabei die Gestellberieselung und die Wasserzufuhr Windformder schutzkasten durch Dreiwegehähne vom Frischwasser Ablaufwasser vom Schacht umgeschaltet und weitgehend gedrosselt. Außerdem werden die Windformen. Schlackenformen mit Kasten und die Stichlochkühlung Ablaufwasser auf vom Schacht geschaltet. Die Schachtkühlung bleibt bei Stillstän-

den bis zu drei Tagen

Dauer unverändert,

da man durch losgelöste Ansätze in den Leitungen bei der Wiederinbetriebnahme Verstopfungen befürchtet, die man während der kurzen Stillstandsdauer nicht in Kauf nehmen

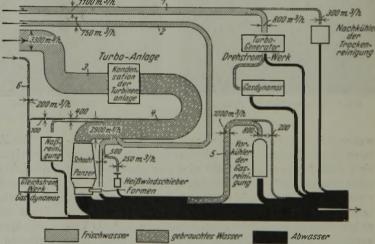


Abbildung 13. Wasserstromschaubild eines Hochofenwerkes.

kann. Durch die beschriebenen Maßnahmen kann der Wasserverbrauch dieses Ofens schon während eines Stillstandes von nur 24 h bis auf 40 bis 50% eingeschränkt werden. Bei längeren Stillständen ist stufenweise eine weitere Erniedrigung möglich, z. B. wird bei zwei- bis dreiwöchigem Stillstand eines Thomasofens von etwa 700 m³ Nutzinhalt die Kühlwassermenge auf 25 bis 30% gedrosselt und auch die Schachtkühlung nach einigen Tagen fast ganz abgestellt, so daß schließlich nur noch der Bodensteinpanzer berieselt wird, um Rissen vorzubeugen. Bei derartigen MaßSparma

d einer hi

men. So

四部

Wind

TES BALL

haltvirle

et de li

The state of the s

rissing t

Vacal

Total

bate in

addy.

THE PER

THE R

2 2

d miles

Dini n Pi

Today

delen

हिंदा करें। **Million**

t li

ei 855a

Trebb

ga ki

, én

die

日本の日

nahmen kann man nicht schematisch vorgehen, sondern muß den Ofenzustand berücksichtigen. Vorsicht ist geboten, damit bei zu schneller Drosselung der Wasserkühlung keine Schäden am Ofenmauerwerk und am Panzer auftreten. Am besten wird die Wasserzufuhr entsprechend dem Absinken der Ablauftemperaturen gedrosselt. Um den sehr gefürchteten Panzerrissen am Gestell und am Bodenstein vorzubeugen, die bei zu frühem Abstellen der Wasserkühlung infolge der Ausdehnung des Mauerwerks und bei Graueisenöfen auch infolge der starken Graphitausscheidung bei langsamer Abkühlung und der damit verknüpften Ausdehnung auftreten können, muß der Panzer lange genug ausreichend gekühlt werden.

Zusammenfassung.

Durch eine Rundfrage bei den deutschen Hochofenwerken wurden Unterlagen über die Wasserkühlung des Hochofens gesammelt. Die untersuchten Oefen weisen große Unterschiede im Kühlwasserverbrauch, der zwischen 0,2 und 1.8 m3/h·m2 Ofenoberfläche bzw. 10 bis 45 m3/t Roheisen schwankt, und in der Verteilung auf Schacht, Rast, Gestell und Bodenstein, in der abgeführten Wärmemenge, die zwischen 2000 und 15 000 kcal/h·m² Oberfläche oder 0,10 und 0.46 · 106 kcal/t Roheisen liegt, und in der mittleren Temperaturerhöhung des Kühlwassers, die 6 bis 14° ausmacht, auf. Diese Unterschiede können nur zum Teil durch die Ofengröße und Bauart, die verschiedenartige Wasserkühlung, den baulichen Zustand und die örtlichen Betriebsverhältnisse erklärt werden und deuten auf eine gewisse Willkür bei der Einstellung der Kühlwassermengen hin. Nach den Unterlagen wurden Anhaltszahlen berechnet, die den Einfluß der Ofenbelastung und der Ofengröße auf die Kosten der Wasserkühlung je t Roheisen zeigen. Ebenso wurden Richtwerte für den Wasserbedarf kupferner Windformen verschiedener Rüsseldurchmesser gegeben.

Zur Erhöhung der Wirtschaftlichkeit der Wasserkühlung am Hochofen sollten schon bei der Planung mehr als bisher strömungstechnische Gesichtspunkte und die vorliegenden Aufgaben des Wärmeübergangs beachtet werden. Dazu ist die Dauermessung der gesamten Wasserzufuhr und der Verteilung auf die wichtigsten Gruppen von Kühleinrichtungen zu empfehlen. Ersparnisse lassen sich auch durch mehrfache Verwendung des von höheren Stellen am Hochofen ablaufenden Kühlwassers erzielen. Vorteilhaft ist die Verwendung von Kühlwasser aus Kondensationen von Dampfturbinen. Während der Ofenstillstände schränken verschiedene Werke den Kühlwasserverbrauch am Hochofen erheblich ein. Hierbei müssen die Stillstandsdauer und der Ofenzustand berücksichtigt werden, um Schäden am Ofenmauerwerk, am Gestell und Bodensteinpanzer zu vermeiden.

Umschau.

Internationale Konferenz für Normen von Eisen und Stahl in Düsseldorf.

Der Deutsche Normenausschuß lud das Technische Komitee ISA 17, Stahl und Eisen, der Internationalen Föderation der Nationalen Normen-Vereinigungen (ISA) zu einer internationalen Konferenz ein, die vom 9. bis 14. Januar 1933 in Düsseldorf tagte.

Es nahmen 45 Delegierte an der Konferenz teil, als Vertreter der Nationalen Normen-Vereinigungen von 12 Ländern (Belgien, Dänemark, Deutschland, Frankreich, Holland, Italien, Oesterreich, Polen, Schweden, Schweiz und Tschechoslowakei).

Die Konferenz wurde geleitet von Dr. Bünzli (Schweiz), ferner nahm für die ISA der Generalsekretär Huber-Ruf an der Konferenz teil.

Die Schweizerische Normen-Vereinigung, welche das Internationale Sekretariat für das Technische Komitee ISA 17, Stahl und Eisen, innehat, versandte seinerzeit einen Entwurf für Stahlnormen auf Grund der Beschlüsse der früheren Konferenz in Prag im Oktober 1928. Dieser Entwurf diente als Grundlage für die Beratungen. Die eingegangenen Stellungnahmen der verschiedenen Normen-Vereinigungen wurden besprochen. Die Verhandlungen betrafen besonders die folgenden Programmpunkte:

A. Klassifikation und Markenbezeichnungen von Stahl und Eisen. B. Zeichen (Symbole) und Definitionen für die verwendeten Bezeichnungen bei der Werkstoffprüfung von Form- und Stab-

eisen und Blechen.

- C. Werkstoffprüfung und Abnahme. Ausführung der Festigkeitsversuche. Form der Probestäbe, Probeentnahme. Zugfestigkeit (Zerreißprobe), Streckgrenze (Fließgrenze), Dehnung. Druckversuch (Quetschgrenze). Kugeldruckprobe (Brinellhärte), Rockwellhärte. Biegeprobe (Faltprobe). Kerbzähigkeit (Kerbschlagprobe). Richtlinien für die Prüfung der Maschinen und Apparate, welche für die Abnahmeversuche gebraucht werden
- D. Baustähle, Formeisen, Stabeisen, Breiteisen (Universaleisen).

Schraubeneisen, Nieteneisen.

F. Maschinenbaustähle, unlegiert, ohne und mit Vorschriften für den Reinheitsgrad. Einsatz- und Vergütungsstähle.

G. Legierte Stähle, Einsatz- und Vergütungsstähle.

Ueber die meisten Fragen wurde zwischen den Delegierten eine grundsätzliche Einigung erzielt. Einige Unterkommissionen wurden mit der Ausarbeitung der Berichte und der Bereinigung derjenigen Fragen betraut, die noch nicht vollständig erledigt werden konnten.

Für die Behandlung an der nächsten Konferenz, die spätestens innerhalb Jahresfrist stattfinden soll, werden noch Entwürfe für internationale Liefer- und Abnahmevorschriften für Stahl und Eisen vorbereitet.

Entschwefelung von Gußeisen mit Metallkarbiden in der Pfanne.

Die gute Entschwefelung des Eisens im Elektroofen wird auf die Mitwirkung der in der Schlacke sich bildenden Metallkarbide, wie Kalziumkarbid, Siliziumkarbid und Aluminiumkarbid, zurückgeführt1). Es lag darum nahe zu prüfen, ob eine Entschwefelung von Gußeisen in der Pfanne durch diese Karbide möglich sei. Zu dem Zweck wurden einige kleine Versuche in Handpfannen mit etwa 18 kg Inhalt ausgeführt, in die vor dem Einfüllen des Gußeisens 20 g des gepulverten Karbides in einem Briefumschlag hineingegeben worden waren. Nach dem Eingießen ließ man die Schmelze 1 bis 2 min unter gleichzeitigem Verrühren der Schlacke an der Oberfläche des Metalles abstehen.

Die Ergebnisse der Entschwefelungsversuche sind in Zahlentafel 1 zusammengestellt. Während das Kalziumkarbid

Zahlentafel 1. Ergebnisse der Entschwefelung von Gußeisen in der Pfanne durch Karbide.

Ver- such Nr.	Entschwefelungsmittel	Schwef des Gu vor Zus	Entschwe- felung	
		%	%	%
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11	20 g CaC ₂ 20 g SiC	0,110 0,118 0,114 0,125 0,121 0,138 0,139 0,136 0,125 0,094 0,075	0.112 0,119 0,070 0,102 0,105 0,117 0,121 0,124 0,114 0,097 0,079	0,0 0,0 + 38,6 + 18,4 + 13,2 + 15,2 + 12,95 + 8,75 + 8,8 - 3,2 - 5,3

sich nicht im Metallbade löste, sondern als Pulver auf der Oberfläche schwamm, löste sich das Silizium- und Aluminiumkarbid größtenteils auf. Daß das Kalziumkarbid nicht entschwefelnd wirkte, wäre danach verständlich. Bei Verwendung von Kalziumkarbid war sogar jedesmal eine geringe Erhöhung des Schwefelgehaltes festzustellen. Die gleiche Beobachtung wurde gemacht, als das Karbid in den Kupolofen aufgegeben wurde. Der Schwefelgehalt des Eisens stieg dabei von 0,11 auf 0,17 %. Das wurde zunächst darauf zurückgeführt, daß die Zähflüssigkeit der Schlacke beträchtlich zugenommen und diese ihre Aufnahmefähigkeit für Schwefel verloren hatte. Später zeigte sich jedoch, daß ein hoher Schwefelgehalt des Kalziumkarbids, der zu 0,46 % bestimmt wurde, an dieser Schwefelanreicherung im Gußeisen beteiligt

¹⁾ Vgl. G. Mars: Arch. Eisenhüttenwes. 3 (1929/30) S. 103/16 (Stahlw.-Aussch. 171).

war. Durch ihn dürften auch die Ergebnisse der Versuche 10 und 11 zu erklären sein.

Stark entschwefelte in jedem Falle das Aluminiumkarbid, was sich schon durch einen Geruch nach Schwefeldioxyd beim Füllen der Pfanne bemerkbar machte. Die großen Unterschiede in seiner Wirkung bei den einzelnen Versuchen sind dadurch zu erklären, daß es an der Luft unter Abgabe von Methan, wenn auch langsam, zerfällt und somit unwirksam wird. Unter dem Mikroskop kann man den Zerfall, der von den Kanten ausgeht, innerhalb mehrerer Tage gut beobachten. In Wasser zerfällt Aluminiumkarbid ebenfalls sehr langsam unter Methanentwicklung. G. Mars führt die Entschwefelung durch Aluminiumkarbid auf die Bildung von Aluminiumsulfid zurück. Das mag wohl der Fall sein, wenn sich über dem Metallbad eine Schlackendecke befindet. Bei den Pfannenversuchen wird dagegen nur vorübergehend Aluminiumsulfid vorhanden sein, das mit dem Luftsauerstoff zu Tonerde und schwefliger Säure verbrennt. Die höhere Bildungswärme der Tonerde läßt dies schon an-

Siliziumkarbid allein setzte den Schwefelgehalt des Gußeisens nicht herab, wohl aber wenn es zusammen mit Aluminiumspänen verwendet wurde. Wahrscheinlich wird in diesem Falle zunächst Aluminiumkarbid gebildet werden.

Es lag noch nahe zu untersuchen, ob Aluminium, das in geringen Mengen keine Wirkung erkennen ließ, bei größerem Zusatz durch Karbidbildung mit dem Kohlenstoff des Bades ebenfalls entschwefeln würde. Zu diesem Zwecke wurden 190 g Al, das I bis 2 % Mg enthielt, so in einer Handpfanne zugesetzt, daß es nicht an der Oberfläche verbrennen konnte. Der Schwefelgehalt des Bades sank in einem Falle um 13,4 % von 0,164 auf 0,142 %, in einem anderen um 13,8 % von 0,166 auf 0,143 %.

Nach den Versuchen ist also eine Verwendung des Aluminiumkarbides zur Entschwefelung des Gußeisens in der Pfanne empfehlenswert, zumal da es verhältnismäßig preiswert ist. Außerdem wirkt es auch als Desoxydationsmittel; so wurde an Gußstücken, bei denen regelmäßig Lunker auftraten, bei Verwendung des Aluminiumkarbides dieser Fehler nicht mehr beobachtet. Desgleichen zeigten mit Aluminiumkarbid behandelte Hohlkörper, die mit Druckwasser von 8 bis 10 at abgedrückt wurden, eine viel größere Dichtigkeit als andere.

Neue Wege im Bau von Walzwerksgetrieben.

Die Durchbildung der Hochleistungsgetriebe, Werkstoffauswahl und Werkstattarbeit, ermöglichten die einwandfreie Lösung einer Reihe von Antriebsfragen des neuzeitlichen Walzwerksbaues.

Das Getriebe nach Abb. 1 für den Antrieb einer 750er Duo-Feinblechstraße hat als Schwungmassen zwei fliegend auf der

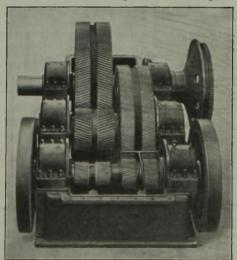


Abbildung 1. Getriebe einer Duo-Felnblechstraße.

Ritzelwelle sitzende Schwungräder; die Wellen und Radreifen sind aus hochwertigen, legierten Sonderstählen, und die Druckölschmierung geschieht durch zwei unabhängig voneinander arbeitende Zahnradölpumpen mit Kühlung und Filterung des Umlauföls.

Dieses Getriebe hatte die besondere Aufgabe, ohne erheblichen Mehraufwand zwei verschiedene Walzdrehzahlen (30 und 40 U/min) bei gleichbleibender Motordrehzahl (740 U/min) herstellen zu können. Es sollte zunächst bis zur Einarbeitung der Mannschaft und zum reibungslosen Einspielen aller Hilfseinrichtungen, wie der Oefen, Scheren, Fördermittel, mit der gewohnten niederen Drehzahl von 30 U/min gewalzt und dann durch die Drehzahlsteigerung auf 40 U/min eine Beschleunigung des Walzens bei entsprechender Erhöhung der Leistung versucht werden. Da für diese Umstellung der Drehzahlen eine gewisse Zeit zur Verfügung steht, war eine einfache Lösung möglich. Die Ritzelwelle erhielt eine doppelte Verzahnung, und zwar einmal mit großem Durchmesser für die höhere Enddrehzahl und einmal mit kleinem Durchmesser für die niedrigere Drehzahl. Beide Verzahnungen können mit dem Rad der ersten Stufe durch Umlegen der Ritzelwelle in Eingriff gebracht werden. Die Aenderung des Achsabstandes der ersten Räderstufe, die durch die verschieden

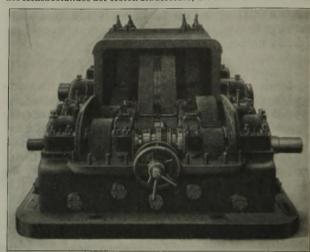


Abbildung 2. Getriebe mit rascher Umschaltmöglichkeit.

großen Ritzeldurchmesser eintritt, wird durch exzentrisch gebohrte Lagerschalen berücksichtigt. Bei Uebergang von der langsamen zur schnelleren Walzdrehzahl ist also lediglich die Ritzelwelle aus dem Getriebe herauszuheben, zu drehen und nach entsprechendem Umbau der Lager wieder einzulegen. Das seitliche Verschieben des Motors kann ebenfalls durch entsprechende Vorrichtungen, Druckschrauben od. ä. erleichtert werden und hat im Betriebe zu keinerlei Schwierigkeiten geführt. Die beiden Schwungräder sind gleich und jedes mit einer Bibby-Kupplungshälfte ausgerüstet. Bei einer Motorleistung von 1250 PS ist eine Höchstleistung von 8500 PS zu übertragen, was einem höchsten Zahndruck von 110 t entspricht.

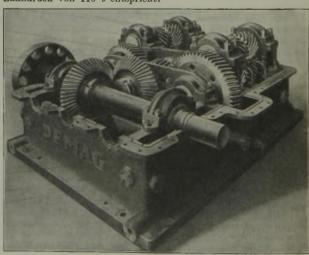


Abbildung 3. Getriebe von Walzgerüsten einer kontinuierlichen Drahtstraße.

Nicht immer wird für den Ucbergang von einer Walzdrehzahl auf eine andere soviel Zeit zur Verfügung stehen wie in dem beschriebenen Sonderfall. Und selbst wenn sie vorhanden wäre, vermeidet man gern die mit jedem Oeffnen des Getriebes verbundene Gefahr des Eindringens von Schmutz, Fremdkörpern usw., die im Walzwerk ja stets vorhanden ist. Wird daher eine rasche Umschaltmöglichkeit bei einfachster Bedienung gefordert, so wird ein Getriebe etwa nach Abb. 2 verwendet. Dieses dient zum Antrieb eines Kaltnachwalzgerüstes für Bleche und Bandeisen und überträgt 600/1200 PS bei 35,8 U/min und 300/600 PS bei 16,2 U/min an der Endwelle;

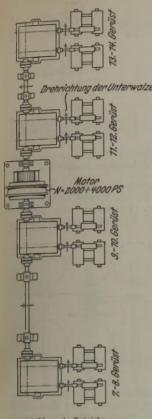


Abbildung 4. Getriebeanordnung für 8 Gerüste.

der Motor läuft dauernd mit 738 U/min. Die Uebersetzung ist dreistufig, und die erste Stufe ist in zwei Schaltstufen unterteilt. Die beiden Ritzel der ersten Stufe sitzen lose auf der Antriebswelle und sind besonders gelagert. Sie können durch Verschieben der in Keilen geführten Muffe über je eine Zahnkupplung mit der Welle verbunden werden. Die Muffe wird während des Stillstandes verschoben durch ein Handrad, Ritzel und Zahnsegment. In fast zweijährigem Dauerbetrieb hat das Getriebe seine Leistungsfähigkeit bewiesen, und es sind an keinem Teil Störungen aufgetreten. Auch für weit höhere Leistungen macht die Herstellung von Schaltge-trieben in der gleichen Bauweise keine Schwierigkeiten.

Außer dem vorstehend beschriebenen Getriebe wurden weiter von der Demag, A.-G., Duisburg, eine Reihe neuer Antriebsformen für den Antrieb von kontinuierlichen Walzanlagen ausgebildet. Das Getriebe nach Abb. 3 dient zum Antrieb zweier Walzgerüste einer kontinuierlichen straße. Nachdem bereits vorher die Kammwalzgerüste als solche im Gesamtaufbau und in der Einzelteilausbildung nach den Forderungen des Genauigkeitsgetriebebaues um-

gestaltet worden waren, blieb nur noch ein Schritt bis zu der dargestellten Anordnung, bei der je zwei Kammwalzgerüste mit dem eigentlichen Getriebe zu einer Antriebseinheit verbunden sind. Nach Abb. 4 werden acht Gerüste von einem Motor durch vier dieser gleichartigen Getriebe angetrieben. Um die verschiedenen von Gerüst zu Gerüst zunehmenden Walzendrehzahlen zu erreichen, werden vor den eigentlichen Kammwalzgerüsten Zwischenräder angeordnet; von diesen steht jeweils ein Ritzel mit zwei Rädern in Eingriff, deren Durchmesser je nach der verlangten Gerüstdrehzahl untereinander verschieden sind. Das Ritzel wird über eine Kegelradstufe von der senkrecht zu den Gerüstwellen liegenden Motorwelle angetrieben. Alle Räder, auch die Kammwalzen, sind aus verschleißfestem, mit Silizium und Mangan legiertem Sonderstahl hergestellt und mit Genauigkeitsverzahnung versehen. Die Kegelräder, die bei der bis auf 900 U/min steigenden Motordrehzahl beträchtliche Umfangsgeschwindigkeiten haben, erhielten gehobelte Gleason-Spiralzähne und genügen in dieser genauen Ausführung den höchsten Anforderungen. Alle Wellen laufen in Weißmetallagern, die, ebenso wie die Zahneingriffe, mit Drucköl geschmiert werden. Jedes Getriebe hat eine unmittelbar mit einer Getriebewelle verbundene Zahnradölpumpe eigener Bauart, außerdem haben je zwei Getriebe gemeinsam eine besondere Oelpumpe mit Antrieb durch Elektromotor.

Die Höchstleistung, die der Antriebsmotor abgibt, beträgt 4000 PS. Die Walzen der Gerüste haben bei der höchsten Motordrehzahl von 900 U/min 290 bis 1200 U/min, so daß also die Zwischenstufen zum Teil noch ins Rasche übersetzen müssen, weil die Kegelräder in allen vier Getrieben gleich sind und eine Uebersetzung von ungefähr 1:1 haben.

Metallographischer Ferienkursus an der Bergakademie Clausthal (Harz).

In der Zeit vom 27. März bis 8. April 1933 finden im Metallographischen Institut der Bergakademie Clausthal (Harz) unter Leitung von Professor Dr. Merz wieder metallographische Ferienkurse statt. Die Kurse bestehen aus täglich 3 Stunden Vorlesung und 4 Stunden praktischen Uebungen.

Anfragen sind an das Metallographische Institut der Bergakademie Clausthal-Zellerfeld I, Großer Bruch 23, zu richten.

Patentbericht.

Deutsche Patentanmeldungen1).

(Patentblatt Nr. 4 vom 26. Januar 1933.)

Kl. 7a, Gr. 12, E 42 248. Vorrichtung zum Auf- und Abwickeln von Metallbändern und Blechen beim Walzen, im besonderen in einem Ofen. Edelstahlwerk Röchling A.-G., Völklingen a. d. Saar.

Kl. 7 a, Gr. 27/01, N 33 658; Zus. z. Pat. 425 539. Förderhaken für Fördervorrichtungen für Draht-, Fein- und Bandeisenbunde. Albert Nöll, Duisburg.

Kl. 7 b, Gr. 7, R 82 065. Rohrschweißwerk mit quer zum Ofen verschiebbarer Ziehbank. Ewald Röber, Düsseldorf-Kaiserswerth

Kl. 7 b, Gr. 8/01, M 117 593. Vorrichtung zur Herstellung von Rohren aus Blechbändern. Maschinenfabrik Hiltmann & Lorenz A.-G., Aue (Sachsen).

Kl. 10 a, Gr. 1/01, L 76 375. Stetig arbeitender, stehender Koksofen mit ring- bzw. rahmenförmigem Schacht. Johann Lütz, Essen-Bredenev.

Kl. 10 a, Gr. 11/05, St 48 750. Füllwagen für Kammeröfen mit Einrichtung zum Abführen der Füllgase. Firma Carl Still, Recklinghausen i. W.

Kl. 10 a, Gr. 15, M 118 077. Vorrichtung zum Verdichten von Feinmaterial, insbesondere von Feinkohle. Maschinenfabrik Augsburg-Nürnberg A.-G., Nürnberg.

Kl. 18 c, Gr. 7/50, H 35 261. Durchlaufofen zum Glühen von Blechen. Hoesch-KölnNeuessen A.-G. für Bergbau und Hüttenbetrieb, Dortmund.

Kl. 18 c, Gr. 8/90, D 212.30. Glühtopf. Demag-Elektrostahl G. m. b. H., Düsseldorf.

Kl. 18 d, Gr. 1/20, W 86 907. Korrosionsbeständiges Gußeisen. Hans Werner, Wesseling bei Köln.

Kl. 18 d, Gr. 2/40, W 86 529. Werkstoff für gegossene Thermoelement-Schutzrohre. J. Witt & Co., G. m. b. H., Köln-Junkersdorf.

1) Die Anmeldungen liegen von dem angegebenen Tage an während zweier Monate für jedermann zur Einsicht und Einsprucherhebung im Patentamt zu Berlin aus. Kl. 21 h, Gr. 18/20, K 113 439. Eisenloser Induktionsofen zum Erhitzen, Schmelzen oder metallurgischen Behandeln von Metallen, Metalloxyden, Zuschlägen oder Schlacke. Diplegng. M. H. Kraemer, Berlin-Schöneberg.

Kl. 24c, Gr. 5/01, T 95.30. Mit Regeneratoren ausgestattete Siemens-Martin-Ofenanlage. "Terni" Società per l'Industria e l'Elettricità, Terni (Italien).

Kl. 24 c, Gr. 7/03, Z 19 340; Zus. z. Pat. 518 413. Vorrichtung zum Verstellen von Absperrmitteln industrieller Anlagen. Zimmermann & Jansen G. m. b. H., Düren i. Rhld.

Kl. 24 e, Gr. 5, M 115 743. Gaserzeuger mit abwärts gerichteter Verbrennung. Ernst Mahlkuch, Greifenmühle (Post Klützow i Pomm)

Kl. 48 a, Gr. 6/03, Å 62 406. Verfahren zur Herstellung rostsicherer Eisenbleche auf elektrolytischem Wege. Allgemeine Elektricitäts-Gesellschaft, Berlin.
Kl. 49 c, Gr. 13, M 78.30. Auf verschiedene Schnittlänge

Kl. 49 c, Gr. 13, M 78.30. Auf verschiedene Schnittlänge einstellbare umlaufende Schere. Maschinenfabrik Sack G. m. b. H., Düsseldorf-Rath.

Kl. 80 b, Gr. 8, V 25 806. Verfahren zur Herstellung von feuerfesten Steinen. Vereinigte Stahlwerke A.-G., Düsseldorf. Kl. 80 b, Gr. 12, V 27 117. Verfahren zur Unterbindung oder

Kl. 80 b, Gr. 12, V 27 117. Verfahren zur Unterbindung oder Herabsetzung des bei höheren Temperaturen in Berührung mit insbesondere eisenoxydhaltigen feuerfesten Steinen eintretenden Zerfalls von kohlenoxydhaltigen Gasen. Vereinigte Stahlwerke A.-G., Düsseldorf.

Deutsche Gebrauchsmuster-Eintragungen.

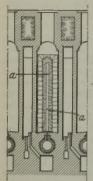
(Patentblatt Nr. 4 vom 26. Januar 1933.)

Kl. 18 b, Nr. 1 247 904. Mit Bodenklappe versehener Beschickungskübel für Schmelzöfen, insbesondere für Elektroöfen. Siemens & Halske A.-G., Berlin-Siemensstadt.

Kl. 21h, Nr. 1248 165, 1248 166 und 1248 167. Einrichtung zum Auswechseln der Induktionsspule von Induktionsöfen mit einer oder mehreren geschlossenen, die Primärspule umgebenden Rinnen. Emil Friedrich Ruß, Köln, Bonner Str. 530.

Kl. 31c, Nr. 1 248 003. Gießform für die Herstellung von gußeisernen Muffenrohren nach dem Schleudergußverfahren. Fried. Krupp A.-G., Essen.

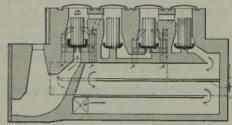
Deutsche Reichspatente.



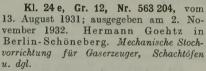
Kl. 10 a, Gr. 19, Nr. 562 796, vom 1. Februar 1927; ausgegeben am 29. Oktober 1932. Firma Carl Still in Recklinghausen. Verfahren zur Destillation und Verkokung fester Brennstoffe in äußerlich beheizten Kammern oder Retorten.

Sämtliche flüchtigen Destillationserzeugnisse werden in der Richtung nach dem Boden hin durch solche Hohlräume abgesaugt, die nicht bis zur Oberfläche der Brennstoffmasse hindurchreichen und zweckmäßig als waagerecht durchlaufende Spalten a gleichgerichtet zu den beheizten Kammerwänden angeordnet sind.

Kl. 18 c, Gr. 9, Nr. 563 136, vom 27. Februar 1929; ausgegeben am 2. November 1932. Stettiner Chamotte-Fabrik A .- G. vormals Didier in Berlin-Wilmersdorf. Verfahren zum Betriebe von Zwei- und Mehrkammer-Topfglühöfen.



Die gesamte in den hintereinander angeordneten Kammern benötigte Heizgasmenge wird der ersten Kammer a zugeführt, wobei jede Kammer nur die Luftmenge erhält, die zur Verbrennung der für die Beheizung der betreffenden Kammer benötigten Gasmenge erforderlich ist.

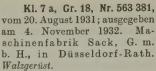


Die Vorrichtung ist in einem besonderen Lager drehbar, schwingbar oder frei pendelnd angeordnet. Die hohle Stochstange a bewegt sich über einen feststehenden Steuerkolben b mit Rohrgestänge auf und nieder, so daß sich Stoßstange und Steuervorrichtungen ineinanderschieben.

Kl. 31 c, Gr. 31, Nr. 563 302, vom 1. Mai 1930; ausgegeben am 3. November 1932. Elgy James George in Gary,

Indiana, und Casca Timothy Howland in Baltimore, Maryland, V. St. A. Blockstripper mit starrer Führung des Stripperkopfes und des Gegengewichtes.

Stripperkopf und Gegengewicht hängen an Zahnstangen a und b, die durch gemeinsam angetriebene Ritzel bewegt und gegen die Ritzel durch Preßrollen e und d angedrückt werden; diese erfassen die Zahn-stangen seitlich mit Flanschen. Ein besonderer Motor e öffnet und schließt den Greifer f und bewegt den Blockdrücker g mit der im Getrieberad senkrecht verschiebbaren Vierkantwelle h.



Die den Lagerzapfen umschließende Schale a in dem Lagerkörper b kann sich sowohl in der Richtung der Walzenachse als auch in der waagerechten Ebene schräg dazu stellen, so daß bei Walzenbruch wenigstens einer

der Walzenstümpfe sowohl waagerecht als auch in der Richtung seiner Achse aus seiner Arbeitslage ausweichen kann.

Kl. 7a, Gr. 23, Nr. 563 382, vom 24. Dezember 1930; ausgegeben am 4. November 1932. Fried. Krupp Grusonwerk A .- G. in Magdeburg-Buckau. Vorrichtung zum Verstellen der Druckspindeln der Walzgerüste bei kontinuierlichen Walzen-



Mindestens eine der Antriebswellen der Anstellvorrichtungen ist mit einer Kupplungseinrichtung versehen; wenn diese gelöst wird, so können sämtliche, z. B. durch einen Kettenantrieb untereinander verbundene Anstellvorrichtungen einzeln gestellt werden.

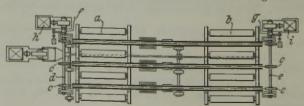
Kl. 7 a, Gr. 24, Nr. 563 384, vom 30. September 1931; ausgegeben am 4. November 1932. Fried. Krupp Grusonwerk A.-G. in Magdeburg-

Buckau. Kühlbett mit mehreren Walzgutzuführungen, Rinnen od. dgl.

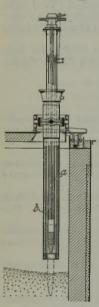
Die auflaufenden Stäbe gelangen in Auffangtaschen, aus denen sie zum Kühlbett durch eine Hub- und Austragvorrichtung a gelangen; diese wird durch einen Kurbeltrieb b angetrieben, dessen wirksame Länge des Kurbelarmes c veränderlich ist. Der Angriffspunkt d der Kurbelstange e kann der Schwenkachse des Zahnsegmentes f genähert oder von dieser entfernt werden.

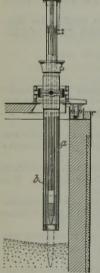
Kl. 7a, Gr. 27, Nr. 563 385, vom 24. Dezember 1931; ausgegeben am 4. November 1932. Schloemann A.-G. in Düsseldorf. Kettenschlepper.

Die Schlepper fördern Bleche oder Walzstäbe vom Rollgang a zum Rollgang b. Jede der beiden die Kettenräder c tragenden Wellen d, e erhält einen Antrieb, dessen Drehrichtung der des



andern entgegengesetzt ist. Zwischen dem Antrieb und der Welle sind Kupplungen f und g angeordnet, die nur in einer Drehrichtung wirken, aber mit dem entsprechenden Antriebsmotor h und i der Ketten gleichzeitig elektrisch gesteuert werden können.







Statistisches.

Kohlenförderung des Deutschen Reiches im Monat Dezember und im Jahre 19321).

		Deze	ember 1932				Januar	bis Dezember	1932	
Erhebungsbezirke	Stein- kohlen	Braun- kohlen	Koks	Preß- kohlen aus Stein- kohlen t	Preß- kohlen aus Braun- kohlen	Stein- kohlen	Braun- kohlen	Koks t	Preß- kohlen aus Stein- kohlen t	Preß- kohlen aus Braun- kohlen t
Oberbergamtsbezirk: Breslan, Niederschlesien Breslan, Oberschlesien Halle Clausthal Dortmund Bonn ohne Saargebiet	373 309 1 365 625 5 231 41 883 2) 6 699 565 3) 1 068 108	771 722 4) 5 112 627 168 756 	68 697 72 012 — 6 577 1 303 320 215 829	4 434 29 701 5 027 10 381 259 314 56 921	172 676 	4 226 422 15 277 485 60 779 438 268 69 685 206 11 781 251	8 095 207 53 457 184 1 744 007 38 662 821	788 326 866 948 ————————————————————————————————————	46 994 284 107 61 018 103 651 2 733 521 588 710	1 857 639 13 180 205 245 503 9 043 301
Preußen ohne Saargebiet Vorjahr	9 553 721 8 753 720	9 693 492 9 331 147	1 666 435 1 611 322	365 778 307 130	2 237 503 2 158 899	101 469 411 115 351 758	101 959 219 5)111 368 437	18 498 499 5)22 363 339	3 818 001 5)4 493 079	24 326 648 5)26 591 644
Berginspektionsbezirk: München Bayreuth Amberg Zweibrücken	571 — 519	111 398 — 46 389 —		5 563 —	433 — 7 315 —	3 188 — 5 681	1 215 912 66 306 272 451	=	73 664	7 254 — 57 488
Bayern ohne Saargebiet	1 090 810	157 787 156 015	_	5 563 7 084	7 748 7 055	8 869 8 301	1 554 669 5) 1 668 850	_	73 664 5) 84 094	64 742 5) 55 801
Bergamtsbezirk: Zwickan Stollberg i. E. Dresden Leipzig	128 851 137 902 21 428	126 031 819 572	18 798 — — —	4 523 1 049 —	13 090 207 617	1 465 069 1 436 188 229 160	1 156 198 9 378 346	224 891 — — —	52 729 18 905 —	138 095 2 638 072
Sachsen. Vorjahr Baden Thüringen Hessen Brannschweig Anhalt Uebriges Deutschland	288 181 255 291 — — — — — — — — — — — 12 188	945 603 970 964 	18 798 19 259 — — — — — 39 135	5 572 6 243 24 352 5 508	220 707 236 736 169 136 50 910 2 350	3 130 417 5) 3 145 532 ————————————————————————————————————	10 534 544 a) 11 383 730 4 274 051 973 939 2 195 987 1 122 664	224 891 228 809 ————————————————————————————————————	71 634 99 766 7) 343 168 69 045	2 776 167 3 031 748 1 947 385 604 535 32 695
Deutsches Beich (ohne Saargebiet)	9 855 180 9 021 252	11 551 287 11 204 327	1 724 368 1 658 276	406 773 (6) 347 511	2 688 354 2 630 602	104 740 331 5)118 640 113	122 615 073 5)133 310 720	19 127 675 5)23 189 836	⁷)4 375 512 ⁵)5 186 566	29 752 172 5)32 422 214
Dentsches Reich (jetziger Ge- hietsumfang ohne Saar- gebiet) 1913	11 320 534 15 599 694	7 448 631 7 448 631	2 438 438 2 674 950	411 170 441 605	1 730 057 1 730 057	140 753 158 190 109 440	87 228 070 87 233 084	31 667 515 34 630 403	6 490 300 6 992 510	21 976 744 21 976 744

1) Nach "Reichsanzeiger" Nr. 18 vom 21. Januar 1933. — 2) Davon entfallen auf das Ruhrgebiet rechtsrheinisch 6 632 038 t. — 3) Davon Ruhrgebiet linksrheinisch 406 146 t. — 4) Davon aus Gruben links der Elbe 2 865 290 t. — 5) Endgültige Ergebnisse auf Grund der Jahreserhebungen. — 6) Berichtigte Zahl. — 7) Einschließlich der Berichtigung aus dem Vormonat.

Der Eisenerzbergbau Preußens im dritten Vierteljahr 1932¹).

		ע	er Elsei	Helyner	guau Pre	ubens im (TITLE A	ler terjan	1 1952-).								
					Verwert	bare, absat	zfähige Fö	orderung a	an .			Absatz					
	Zahl	Zahl der		Zahl der		Zahl der			neisen-				zusan	nmen		1	berech-
Oberbergamtsbezirke und Wirtschaftsgebiete (preuß. Anteil)	Beschä	ftigten	Manganerz Uber 30 % Mangan		bis 12 %		Rot- eisen- stein	son- stigen Eisen- erzen	Menge	berech- neter Eisen- inhalt	Menge	berech- neter Eisen- inhalt	neter Man- gan- inhalt				
	Beamte	Arbeiter	t	t	t	t	t	t	t	t	t	t	t				
Breslau	_	-	-		_	-	-	-	_	_	_	-	-				
Halle	2 56	97	=	_	57 501	_	_	_	57 501	17 498	35 879	10 592	803				
Davon entfallen a. d. a) Harzer Bezirk b) Subherzynischen Bezirk (Peine.		-		_	_	-	_	_	-	-	_	-	-				
Bezirk (Peine, Salzgitter)	53 9 226	89 52 2125	=	=	57 501 903	126 592	30 32 935	2668°)	57 501 2 698 160 430	17 498 943 56 527	35 879 2 978 178 757	10 592 1 041 64 895	9 598				
Wieder Spateisen- stein-Bezirk b) Nassauisch-Ober- hessischen (Lahn-	164	1696	-	_	_	126 573	3 077	_	129 650	45 212	135 087	49 018	9 254				
und Dill-) Bezirk	57	368	-	-	903	19	28 858	-	29 780	10 815	41 808	15 495	104				
rück-Bezirk d) Waldeck-Sauer-	3	32	-	-	-	-	-	_	-	-	1 862	382	240				
länder Bezirk	2	29	-	-	-	_	1 000	_	1 000	500	-	_					
Zusammen in Preußen: 3. Vierteljahr 1932 . 2. Vierteljahr 1932 . 1. Vierteljahr 1932 .	293 296 322	2274 3466 3485	8 4	2750	58 404 93 703 97 947	126 592 132 806 139 467	32 965 26 891 29 593	2668 2038 1702	220 629 255 446 271 463	74 968 86 150 91 089	217 614 294 316 237 548	76 528 94 053 89 643	10 401 12 646 11 988				
Zus. 1. bis 3. Viertelj. 1932			12	2750	250 054	398 865	89 449	6408	747 538	252 207	749 478	260 224	35 035				

1) Z. Bergwes. Prenß. 80 (1932) S. A 72. — 2) Weißeisenerz.

Die Roheisen- und Stahlerzeugung der Vereinigten Staaten im Dezember 1932.

Die Roheisenerzeugung der Vereinigten Staaten betrug im Dezember 555 934 t gegen 635 765¹) t im Vormonat, nahm also um 79 831 t oder 12,6 % ab; arbeitstäglich wurden 17 932 t gegen 21 192¹) t im November erzeugt. Die Zahl der in Betrieb befindlichen Hochöfen nahm im Berichtsmonat um 9 ab, insgesamt waren 42 von 291 vorhandenen Hochöfen oder 14,4 % in Betrieb. Insgesamt wurden nach "Steel"²) im abgelaufenen Jahre rd. 8 813 000 t Roheisen gegen 18 721 175 t im Jahre 1931³) und 32 260 204 t im Jahre 1930 erzeugt. Die Roheisengewinnung hat damit gegenüber dem Vorjahre um 52,9 % und gegenüber 1930 um 72,7 % abgenommen; sie sank auf den niedrigsten Stand seit dem Jahre 1896. Die arbeitstägliche Erzeugung bezifferte sich

Berichtigte Zahl. — ²) Vgl. Steel 92 (1933) Nr. 2, S. 8/9.
 — ³) Stahl u. Eisen 52 (1932) S. 430.

im Jahresdurchschnitt 1932 auf 24 078 t gegen $50\,836^{1}$) t im Jahre 1931.

Unter Zugrundelegung einer vom "American 1ron and Steel Institute" ermittelten Erzeugungsmöglichkeit an Roheisen von rd. 52 423 700 t für 1932 (1931: rd. 53 356 100 t) stellte sich die tatsächliche Roheisenerzeugung im Vergleich zur Leistungsfähigkeit wie folgt:

1931 1932 1931 1932 Januar . August . September 42,5 45,4 23,4 22,0 Februar 12.0 März 14,0 14,7 April Mai . 46.5 20,2 Oktober . November Dezember 44,7 37,9 17,9 14,7 Juni

Die Stahlerzeugung nahm im Dezember gegenüber dem Vormonat um 172 899 toder 16,8 % ab. Nach den Berichten der dem "American Iron and Steel Institute" angeschlossenen Gesellschaften, die 95,33 % der gesamten amerikanischen Stahlerzeugung vertreten, wurden im Dezember von diesen Gesellschaften 818 057 t Flußstahl hergestellt gegen 982 881 t im Vormonat. Die Gesamterzeugung der Vereinigten Staaten ist auf 858 132 t zu schätzen, gegen 1 031 031 t im Vormonat, und beträgt damit etwa 15,02 % der geschätzten Leistungsfähigkeit der Stahlwerke. Die arbeitstägliche Leistung betrug bei 26 (26) Arbeitstagen 33 005 gegen 39 655 t im Vormonat.

In den Vereinigten Staaten wurden im Jahre 1932 insgesamt rd. 13 305 000 t Flußstahl (ohne Stahlguß, Tiegel- und Elektrostahl) [1931: 25 416 696²) t] oder rd. 48 % weniger als im Vorjahre erzeugt. Arbeitstäglich durchschnittlich belief sich die Erzeugung des Berichtsjahres auf 42 645 t gegen 81 286¹) t im Jahre 1931. Im Jahresdurchschnitt waren die Werke zu rd. 19 % ihrer Leistungsfähigkeit beschäftigt gegen rd. 38 % im Vorjahre.

- 1) Berichtigte Zahl.
- ²) Vgl. Stahl u. Eisen 52 (1932) S. 719.

Die deutsch-oberschlesische Bergwerks- und Eisenhüttenindustrie im November 1932¹).

Gegenstand	Oktober 1932 t	November 1932 t
Steinkohlen	1 409 067	1 446 900
Koks	62 112	67 766
Briketts	28 893	28 823
Rohteer	3 433	3 863
Teerpech und Teeröl	-	
Rohbenzol und Homologen	1 139	1 287
Schwefelsaures Ammoniak	1 111	1 234
Roheisen	_	4 975
Flußstahl	14 871	17 120
Stahlguß (basisch und sauer)	467	549
Halbzeug zum Verkauf	1 570	1 237
Fertigerzeugnisse der Walzwerke einschließlich		
Schmiede- und Preßwerke	10 595	12 463
Gußwaren II. Schmelzung	529	714

¹⁾ Oberschl. Wirtsch. 8 (1933) S. 35 ff.

Belgiens Bergwerks- und Hüttenindustrie im Dezember und im ganzen Jahre 1932.

	November	Dezember	Ganzes Jahr
	1932	1932	1932
Kohlenförderung t Kokserzeugung t Brikettherstellung t Hochöfen in Betrieb Ende des Monats	2 171 980 370 140 122 170 35	2 358 990 389 370 128 470 37	21 413 510 4 476 099 1 320 750
Erzeugung an: Roheisen t Flußstahl t	234 590	247 070	2 183 500
	235 450	243 040	2 758 280
Stahlguß t Fertigerzeugnissen t Schweißstahl-Fertigerzeugnissen t	4 590	4 960	50 710
	185 920	183 970	2 054 470
	2 320	2 730	35 480

Wirtschaftliche Rundschau.

Die Lage des deutschen Eisenmarktes im Januar 1933.

I. RHEINLAND-WESTFALEN. — Es steht außer Zweifel, daß die Besserung der Lage im letzten halben Jahr zum ganz entscheidenden Teil auf den Wirtschaftsplan der Regierung von Papen zurückgeführt werden muß. Auch die Entwicklung der jüngst verflossenen Wochen hat noch von den treibenden Kräften gezehrt, die von diesem Plan ausgegangen sind. Leider ist in der letzten Zeit von der politischen Führung her nichts geschehen, um den Antrieb zu stärken und zu verbreitern. Auch die Frage, ob das neue Kabinett Hitler endlich die erhoffte Wendung zum Bessern bringen wird, läßt sich solange nicht beantworten, als sowohl über die eigentlichen Ziele Hitlers als auch über die bei der Kabinettsbildung getroffenen Abmachungen nichts Genaueres bekannt ist. Jedenfalls sind Unklarheit und Ungewißheit immer noch das unglückselige Kennzeichen der Stunde. Die Wirtschaft kann aber nicht von vertagten Entscheidungen leben. Sie muß ganz klar wissen, welchen wirtschaftspolitischen Weg die Reichsregierung marschieren will. Der schwebende Zustand, in dem wir uns seit acht Wochen befinden, hat schon jetzt dazu geführt, daß sich an manchen Stellen der Wirtschaft neue Stockungen angekündigt haben. Schafft die neue Regierung nicht bald klare Sicht, dann besteht die Gefahr, daß der Vorrat allgemeinen Vertrauens in die Zukunft, den der Reichskanzler von Papen geschaffen hat, bald völlig verwirtschaftet sein wird.

Wenn man die Gesamtlage an der Zahl der Arbeitslosen mißt, so hat sich die verhältnismäßig günstige Entwicklung der letzten Monate auch in der Berichtszeit fortgesetzt. Es waren vorhanden:

Unterstützungsempfänger aus der Arbeit- a) Ver-suchende sicherung b) Krisen-Summe von a) stützung und b) 3 147 867 Ende Dezember 1931 Ende Januar 1932 5 745 802 6 119 520 1 506 036 1 596 065 3 481 418 Ende Februar 1932 Ende März 1932 Ende April 1932 Ende Mai 1932 Ende Mai 1932 1 851 593 1 578 788 673 893 6 209 115 3 323 109 1 231 911 2 906 890 2 658 042 5 844 375 1 674 979 5 694 390 5 681 325 1 076 364 1 001 541 581 678 1 573 502 1 544 412 2 575 043 2 484 750 940 338 874 663 757 294 713 339 Ende Juni 1932 15. Juli 1932 5 600 029 5 618 190 1 490 555 2 365 218 2 111 342 Ende Juli 1932 1 354 048 1 321 806 5 525 604 15. August 1932 5 517 092 Ende August 1932 15. September 1932 Ende September 1932 15. Oktober 1932 Ende Oktober 1932 2 035 145 5 370 940 5 422 496 697 364 |659 583 1 294 621 1 279 828 1 939 411 618 340 5 279 666 1 231 428 1 849 768 581 405 581 715 1 756 606 5 296 335 1 138 862 1 720 577 1 717 174 15. November 1932 . Ende November 1932 5 450 432 5 537 706 591 241 638 014 1 130 588 15. Dezember 1932 . Ende Dezember 1932 698 019 791 868 1 188 510 5 921 419 1 281 233 2 073 101 15. Januar 1933 . 867 000 1 347 000

Während die Arbeitslosenzahl Anfang Juli 1932 noch um stark 1,5 Millionen über der Zahl des Vorjahres lag, hat sich dieses Mehr im Laufe des letzten halben Jahres immer stärker verringert; gegenwärtig deckt sich die Zahl der Arbeitslosen ungefähr mit der des Vorjahres. Die beiden letzten Wochen vor Jahresschluß brachten im Jahre 1930 eine Zunahme der Arbeitslosen um 400 000 und im Jahre 1931 eine solche um 320 000 Personen, während sie sich 1932 in der Grenze von rd. 150 000 hielt. In der ersten Januarhälfte 1933 hat sich zwar die Zahl der Arbeitslosen um 193 000 weiter vermehrt, in derselben Zeit des Vorjahres betrug die Zunahme jedoch 319 000; damit ist zum erstenmal seit fünf Jahren eine Ueberlagerung der Arbeitslosenzahl gegenüber der des Vorjahres, wie sie sonst üblich war, nicht eingetreten.

Auch bei günstigerer Gestaltung der Wirtschaftslage ist jedoch an dem Charakter der Arbeitslosigkeit als dem einer länger dauernden Erscheinung nicht zu zweifeln und eine wirkliche Entlastung des Arbeitsmarktes nur von einer Gesundung der deutschen Gesamtwirtschaft zu erwarten. Es gilt also, auf diese Gesundung mit aller Kraft hinzuarbeiten. Schon beginnt sich im Volke die Erkenntnis von den Zusammenhängen zwischen Wirtschaftspolitik und Arbeitslosigkeit durchzusetzen, die Erkenntnis von der Schädlichkeit einer Politik, die auf die Leistungsfähigkeit der Wirtschaft nicht die genügende Rücksicht nimmt und dem Unternehmer als dem berufenen Führer zum Wiederaufstieg sowohl die Möglichkeiten als auch den Mut zu erfolgversprechendem Handeln nimmt. Wenn diese Erkenntnis erst Allgemeingut geworden ist, wenn wir bereit sind, aus den begangenen Fehlern zu lernen und rücksichtslos preiszugeben, was den Wiederaufschwung der Wirtschaft hemmt, dann können wir - aber auch nur dann - dem Verlauf des Jahres 1933 mit einiger Zuversicht entgegensehen.

Welchen Spielraum die wirtschaftliche Entwicklung noch läßt, zeigt ein Bericht des Instituts für Konjunkturforschung über Deutschlands Industrieerzeugung im Jahre 1932¹). Danach erreichte die Erzeugungsmeßzahl wichtiger Industriezweige (1928 = 100; Saisonschwankungen ausgeschaltet) im August 1932 mit 51,9 ihren tiefsten Stand. Im Durchschnitt des Jahres 1932 belief sie sich auf 57. Der Brutto-Erzeugungswert der im Jahre 1932 hergestellten Industriewaren beträgt rd. 34 Milliarden RM. Er ist seit 1929, dem Jahre der höchsten Herstellung, um rd. 50 Milliarden RM zurückgegangen, von denen etwa 14 Milliarden RM auf der Preisrückgang und 36 Milliarden RM auf die Verminderung des Herstellungsumfangs entfallen. Besonders stark war der Rückgang der eigentlichen "Investitionsgüterindustrien"

¹⁾ Wochenbericht des Instituts für Konjunkturforschung 5 (1932) Nr. 11, S. 169/70.

は一年は

100

4

	Januar 1933		Januar 1933		Januar 1933
Kohlen und Koks:	AM je t	Schrott, frei Wagen rhein	RM je t	Vorgewalztes u. gewalztes Eisen:	RM je t
Fettförderkohlen	14,21	westf. Verbrauchswerk:	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	11 .	5500 10 0
Gasflammförderkohlen	14,95	Stahlschrott	33-36	Grundpreise, soweit nicht an-	
Kokskohlen	15,22	Kernschrott	31—32	ders bemerkt, in Thomas-	
Hochofenkoks	19,26	Walzwerks-Feinblechpakete	31-32	Handelsgüte. — Von den	
Gießereikoks	20,16	Siemens-Martin-Späne	26-27	Grundpreisen sind die vom	
Erze:		Roheisen:		Stahlwerks-Verband unter	
Rohspat (tel quel)	13,60			den bekannten Bedingun-	
Gerösteter Spateisenstein .	18,50	Auf die nachstehenden Preise	gewährt	gen [vgl. Stahl u. Eisen 52	
Vogelsberger Brauneisenstein	· ·	der Roheisen-Verband für	lie Zeit	(1932) S. 131] gewährten	
(manganarm) ab Grube		vom 1. Nov. 1932 bis 31. M	arz 1933	Sondervergütungen je	
(Grundpreis auf Grundlage		einen Rabatt von 6 RM je	t.	t von 3 RM bei Halbzeug,	
45 % Metall, 10 % SiO2		Gießereiroheisen		6 RM bei Bandeisen	
und 10 % Nässe)	12,20	Nr. I	74,50	und 5 AM für die übri-	
Manganhaltiger Brauneisen-	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Nr. III ab Oberhausen	69,—	gen Erzeugnisse bereits ab-	
stein: I. Sorte (Fernie-Erz),		Hämatit	75,50	gezogen.	
Grundlage 20 % Fe, 15 %		Kupferarmes Stahleisen, ab	.0,00	Rohblöcke2) labSchnitt-	83,40
Mn, ab Grube	10,—	Siegen	72,—	Vorgew. Blocke2) punkt	90,15
Nassauer Roteisenstein		Siegerländer Stahleisen, ab	,	Knüppel ²) (Dortmund	96,45
(Grundpreis bezogen auf		Siegen	72,—	Platinen2) Jod.Ruhrort	100,95
42 % Fe und 28 % SiO ₂) ab		Siegerländer Zusatzeisen, ab	'-'	Stabeisen)	110/1043)
Grube	9,—	Siegen:		Formeigen	107,50/101,503)
Lothringer Minette, Grund-	fr. Fr	weiß	82,	Randaigan Ober-	127/1234)
lage 32 % Fe ab Grube .	18—20 ⁵)	meliert	84,—	Universaleisen hausen	115,60
lage da /o ic ab diado.	Skala 1,50 Fr	grau	86,—	1	110,00
Briev-Minette (37 bis 38 %		Kalt erblasenes Zusatzeisen	001	Kesselbleche SM.,	
Fe), Grundlage 35 % Fe		der kleinen Siegerländer		4,76mmu.darüber:	129,10
ab Grube	23-25 5)	Hütten, ab Werk:		Grundpreis	129,10
ab diabo i i i i i i	Skala 1,50 Fr	weiß	88,—	Kesselbleche nach d.	
Bilbao-Rubio-Erze:	sh	meliert	90.—	Bedingungen des	
Grundlage 50 % Fe cif		grau	92,	Landdampfkessel- Gesetzes von 1908,	
Rotterdam	14/-6)	Spiegeleisen, ab Siegen:	,		
Rilbao-Rostspat:		6—8% Mn	84,	34 bis 41 kg Festig-	152,50
Grundlage 50 % Fe cif		8—10 % Mn	89,—	Kesselbleche nach d.	102,00
Rotterdam	12/66)	10—12 % Mn	93,—	Werkstoff- u. Bau-	
Algier-Erze:		Temperroheisen, grau, großes	•	vorschrift, f. Land-	
Grundlage 50 % Fe cif		Format, ab Werk	81,50	dampfkessel,35 bis	
Rotterdam	13/66)	Luxemburger Gießereiroh-		44 kg Festigkeit.	161,50
Marokko-Rif-Erze:		eisen III, ab Apach	61,—	Grobbleche	127,30
Grundlage 60 % Fe cif		Ferrosilizium (der niedrigere		Mittelbleche	16 4 4
Rotterdam	13/-6)	Preis gilt frei Verbrauchs-		3 bis unter 4,76 mm	130,90
Schwedische phosphorarme		station für volle 15-t-			100,00
Erze:		Wagenladungen, der höhere		Feinbleche ⁷)	
Grundlage 60 % Fe fob	Kr.	Preis für Kleinverkäufe bei		bis unter 3 mm, im Fiamm-	144
Narvik	11-11,50	Stückgutsendungen ab		ofen geglüht, ab Siegen .	144,—
Ia gewaschenes kaukasisches		Werk oder Lager):		Gezogener blanker	
Manganerz mit mindestens		90 % (Staffel 10,— RM).	410-430	Handelsdraht ab	177,75
52 % Mn je Einheit Mangan		75 % (Staffel 7,— AM).	320-340	Verzinkter Handels- > Ober-	
und t frei Kahn Antwerpen	d	45 % (Staffel 6, - RM).	205-230	draht hausen	209,25
oder Rotterdam	98)	Ferrosilizium 10 % ab Werk	83,—	Drahtstifte	177,20

1) Die fettgedruckten Zahlen weisen auf Preisänderungen gegenüber dem Vormonat [vgl. Stahl u. Eisen 53 (1933) S. 29] hin. — 2) Preise für Lieferungen über 200 t. Bei Lieferungen von 1 bis 100 t erhöht sich der Preis um 2 MM, von 100 bis 200 t um 1 MM. — 3) Frachtgrundlage Neunkirchen-Saar. — 4) Frachtgrundlage Homburg-Saar. — 5) Nominell. — 6) In Papierwährung, nominell. Geschäfte wurden im Berichtsmonat nicht abgeschlossen. — 7) Bei Feinblechen wird die Sondervergütung nicht vom Grundpreis, sondern von der Endsumme der Rechnung abgesetzt.

wie Großeisen, Baustoffe, Maschinen. Die Erzeugungsgüterindustrien mit breiterem Verwendungszweck wie Kohlenbergbau und Papierindustrie haben weniger stark unter der Krise gelitten. Die Verbrauchsgüterindustrien haben sich am besten behauptet, was vor allem für die Nahrungs- und Genußmittelindustrien gilt; hier gibt die Nachfrage der Verbraucher bei sinkendem Einkommen verhältnismäßig wenig nach, besonders, wenn auch die Preise zurückgehen. Weitere Einzelheiten enthält nachstehende Ueber-

Die deutsche Industrieerzeugung (Mengen: 1928 = 100)1).

Industrie	1913²)	1925	1926	1927	1929	1930	1931 ⁸)	19323)
Gesamt	98,3	81.1	77,9	98,4	100,6	88,8	72,4	57
Erzeugungsgüter	98,9	79,6	77,1	96,8	102,4	85,4	63,3	45
Großeisen	101,7	87,6	87,2	111,8	109,4	80,1	56,9	38
Baustoffe	81.0	79.4	75,0	103,3	97,5	82,1	54,0	37
Maschinen	106,3	71,1	60,7	79,7	100,9	83,1	59,5	38
Kraftfahrzeuge	9,9	38,9	29,2	72,0	97,6	67,6	52,2	33
Kohle	110.1	86,4	92,4	99,1	108,6	93,6	78,1	68
Papier	77.9	81.9	79.8	96,0	101.5	96,8	86,2	77
Verbrauchsgüter	96,7	85,1	80,1	102,5	98,1	93,3	84,8	78
Nahrungsmittel	108,9	74.7	83,6	91,9	101,0	101,1	95,9	90
Textilien	113,4	90,2	80.9	112,1	94.0	90,6	87,3	85
Leder u. Schuhe .	116,7	101,2	95,7	112,3	97,7	91,9	80,0	-

1) Jährliche Indexzahl der industriellen Erzeugung. (Die jährliche Indexzahl umfaßt mehr Waren als die laufend veröffentlichte monatliche Indexzahl der Erzeugung wichtiger Industriezweige.)

3. Ehemaliges Reichsgebiet.
3. Vorläufig. 1

Allerdings bleiben, auch wenn die hier vorhandenen Entwicklungsmöglichkeiten durch eine verständnisvolle Wirtschaftspolitik gefördert werden, noch die großen Sorgen übrig, die sich aus der internationalen Handelspolitik ergeben. Die deutsche Konjunktur ist in starkem Maße von der Weltkonjunktur abhängig. Diese aber kann sich grundlegend nicht eher heben, als bis die internationalen Handelshemmnisse gefallen sind. Gerade in dieser Beziehung sind jedoch stärkste Bedenken am Platze. Allein vom September 1931 bis zum Juli 1932 sind folgende Handelsbeschränkungen durchgeführt worden: 22 Länder verließen den Goldstandard und bekamen dadurch schwankende Wechselkurse. - 26 Länder richteten Devisenbewirtschaftung ein; die Verordnungen darüber wurden in einigen Fällen nicht weniger als fünfmal geändert. — 2 Länder führten Ausfuhrprämien ein. — 21 Länder erhöhten ihre Zolltarife. - 38 Länder haben die Zollsätze für bestimmte Einfuhrpositionen (einige mehr als sechsmal) erhöht. — 22 Länder haben Einfuhrscheine oder Kontingente verordnet. - 7 Länder richteten Einfuhrmonopole ein. -Länder haben bestimmte Einfuhrgüter auf Verbotslisten gesetzt. — 14 Länder haben Moratorien oder moratoriumsähnliche Maßnahmen verhängt. - Tritt in der Absperrungspolitik der Länder keine grundlegende Aenderung ein, dann müssen tatsächlich die Hoffnungen auf eine Wirtschaftswende im Jahre 1933 erheblich herabgeschraubt werden. Wie sehr der deutsche Außenhandel im Jahre 1932 infolge der Handelshemmnisse im Zusammenhang mit der Weltkrise eingeschrumpft ist, zeigt nachfolgende Uebersicht. Es betrug:

0		Deutschla	nds
	Gesamt-	Gesamt-	Gesamt-Warenaus-
	Waren-	Waren-	fuhr-Ueberschuß
	einfuhr	ausfuhr	
		(alles in Mil	1. <i>RM</i>)
Januar bis Dezember 1931	6729,5	9598,4	2868,9
Monatsdurchschnitt 1931		799,9	239,1
Januar 1932	439.8	541,6	101,8
Februar 1932	440,8	537,8	97,0
März 1932	363,6	527,0	163,4
April 1932	427.3	481,3	54,0
Mai 1932	351,1	446,9	95,8
Juni 1932	364,4	454,1	89,7
Juli 1932	366,2	430,7	64,5
August 1932	331,5	428,2	96,7
September 1932	360,2	443,8	83,6
Oktober 1932	398,2	481,7	83,5
November 1932	393,4	475,2	81,8
Dezember 1932	400 =	490,9	68,2
Januar bis Dezember 1932		5739,2	1080,0
Monatsdurchschnitt 1932		478,3	90,0
DIVINOUS CONTROL TO SEE SEE	.,-		

Betrachtet man zunächst die Ergebnisse des Dezembers, so ist die Einfuhr gegenüber dem Vormonat um 29 Mill. AM gestiegen. Der Menge nach hat sie um 6,5 %, dem Werte nach um 7,5 % zugenommen. Die Ausfuhr zeigt gleichfalls eine Zunahme, und zwar um 16 Mill. RM; dem Werte und der Menge nach beträgt die Zunahme 3 %. Die Gesamteinfuhr im Jahre 1932 ist um mehr als 2 Milliarden AM gesunken, die Gesamtausfuhr um rd. 3,9 Milliarden AM. Die Zahlen sehen etwas günstiger aus, wenn man den Einfluß der Preisbewegung berücksichtigt. Gegenüber dem Vorjahr liegt nämlich der durchschnittliche Preisstand um 24 % für die Gesamteinfuhr und um 14 % für die Gesamtausfuhr niedriger. Es ergibt sich somit, daß die Gesamteinfuhr mengenmäßig nur um 8,5 % zurückgegangen ist, wertmäßig dagegen um 30,5 %, während die Gesamtausfuhr bei einem Wertrückgang von 40 % mengenmäßig nur um 30 % abgenommen hat. Der Ausfuhrüberschuß hat sich auf 1080 Mill. RM verringert gegen 2869 Mill. AM im Jahre 19311). Trotz dem gewaltigen Rückschlag hat unsere Devisenbildung immerhin noch um einen Betrag von mehr als einer Milliarde RM gestärkt werden können. Es bleibt aber die Frage offen, ob wir uns auch weiterhin die genügenden Devisen werden beschaffen können, die bei steigender Konjunktur zur Bezahlung einer gesteigerten Einfuhr industrieller Rohstoffe benötigt werden.

Die Meßzahlen für die Lebenshaltungskosten und die Großhandelspreise sind im Dezember wiederum etwas zurückgegangen, und zwar die Lebenshaltungsmeßzahl von 1,188 auf 1,184 und die Großhandelsmeßzahl von 0,939 auf 0,924. Beide Richtzahlen sind damit auf dem tiefsten Stand angelangt, den sie jemals in der Nachkriegszeit erreicht haben. Von Dezember 1931 bis Dezember 1932 beträgt der Rückgang bei den Lebenshaltungskosten 9,2 %, von denen fast die Hälfte auf den Januar 1932 entfällt, zu einem erheblichen Teil eine Auswirkung der Notverordnung zur Sicherung der Wirtschaft und Finanzen vom 8. Dezember 1931. Bei den Großhandelspreisen ist die Richtzahl um 10,9 % gesunken; auch hier brachte der Jahresbeginn 1932 den stärksten Rückgang. Die Zahl der Konkurse ist erstmalig wieder angestiegen von 449 im November auf 521 im Dezember, ebenso die Zahl der Vergleichsverfahren von 267 auf 280; im Augenblick läßt sich kaum sagen, wie dieser Umstand für die Beurteilung der wirtschaftlichen Lage herangezogen werden kann.

Die Marktverhältnisse der Eisenindustrie zeigten gegenüber dem Dezember keine wesentlichen Aenderungen. Zunächst setzte im Inlande eine Belebung der Geschäftstätigkeit ein, die etwa bis zur Monatsmitte anhielt und für eine vorwiegend zuversichtliche Stimmung bei Händlern und Verbrauchern Zeugnis ablegte. Gegen Ende Januar machte sich aber wieder eine deutliche Abschwächung fühlbar, die zweifellos mit der zunehmenden Unsicherheit auf politischem Gebiet zusammenhängt. Im Auslandsgeschäft mußte sich die deutsche Eisenindustrie auch weiterhin größte Zurückhaltung auferlegen. Die Brüsseler Eisenbörse, die sich vorübergehend infolge stärkerer Nachfrage aus dem Fernen Osten etwas befestigt hatte, war späterhin wieder lebhafteren Schwankungen unterworfen. Der Stabeisenpreis, der Ende Dezember 1932 noch £ 2.6.- betragen hatte, stieg allmählich auf £ 2.10.-, fiel dann aber wieder auf £ 2.7.- bis 2.8.-. Eine sehr erfreuliche zusätzliche Arbeit erhielten die Röhrenwerke infolge eines Auftrages aus Rußland auf etwa 70 000 t Stahlröhren aller Sorten, in dessen Begleitung wohl noch zusätzliche Aufträge in anderen Erzeugnissen zu erwarten sind. Die Erzeugung dürfte sich im Januar etwa auf der Höhe des Vormonats halten, während der Dezember gegenüber November einen Rückgang aufweist, wie folgende Zusammenstellung zeigt. Es betrug die Erzeugung an:

								November 1932 t	Dezember 1932 t	Insgesamt 1932	Insgesamt 1931 t
Roheisen:											· ·
		٠							364 159	3 932 541	6 063 048
arbeitstäglich Rohstahl:	٠	٠	٠	•		٠	٠	12 352	11 747	10 745	16 611
insgesamt .								545 863	506 382	5 751 127	8 291 640
arbeitstäglich Walzzeug:	٠	•		٠	٠	•	٠	22 744	19 476	18 856	27 186
insgesamt .									359 033	4 218 257	5 860 899
arbeitstäglich	٠							16 349	13 809	13 830	19 216

An Roheisen wurde somit arbeitstäglich 4,9 % weniger erblasen als im November; von 154 (154) Hochöfen waren 42 (40) in Betrieb und 44 (45) gedämpft. Die arbeitstägliche Rohstahlerzeugung ging um 14,4 % zurück und die arbeitstägliche Herstellung von Walzzeug um 15,5 %. Gegenüber 1931 ist die Roheisenerzeugung arbeitstäglich um 35,3 % gesunken und gegenüber 1929 um 70,7 %, die Rohstahlerzeugung um 30,6 % und 64,6 %, die Herstellung von Walzzeug um 28 % und 62,6 %.

Die Verhältnisse auf dem Weltmarkt hatten im Dezember 1932 einen erheblichen Rückgang der deutschen Ausfuhr an Eisen zur Folge, während die Einfuhr nicht unbeträchtlich zunahm. Der Ausfuhrüberschuß verminderte sich daher gleichfalls bedeutend und sank auf seinen tiefsten Stand während des ganzen Jahres. Gegenüber 1931 zeigt die Gesamtausfuhr einen Rückgang von $1\,839\,200$ t $=42,6_4\%$, während die Gesamteinfuhr nur um $143\,200$ t $=15,3\,\%$ gesunken ist. In den einzelnen Monaten des Jahres 1932 betrug:

Deutschlands Ausfuh									
	Einfuhr Ausfuhr	überschuß							
	(alles in 1000 t)								
Januar bis Dezember 1931	933 4322	3389							
Monatsdurchschnitt 1931	77,8 360,1	282,4							
Januar 1932	51,5 191,8	140,3							
Februar 1932	62,7 181,9	119,2							
März 1932	59,5 175,6	116.1							
	67.4 181,3	113.9							
April 1932	61,1 270,3	209,2							
Mai 1932	64,6 328,1	263.5							
Juni 1932									
Juli 1932		137,9							
August 1932	61,0 160,2	99,2							
September 1932	61,4 181,1	119,7							
Oktober 1932	67,6 215,1	147,5							
November 1932	77,1 218,2	141,1							
Dezember 1932	95,7 181,6	85,9							
Januar bis Dezember 1932	789,8 2482,8	1693,0							
Monatsdurchschnitt 1932	65,6 206,9	141,1							
T D 1 1 1 1 1 1 1		for T							

Im Ruhrbergbau ist die arbeitstägliche Kohlenförderung im Dezember auf 273 859 t zurückgegangen. Die Abnahme beträgt gegenüber November 5855 t = rd. 2 %. Im Vergleich zum Jahre 1931 ist die arbeitstägliche Kohlenförderung um 14,9 %, im Vergleich zum Jahre 1929 um 41,1 % gesunken. Ueber weitere Einzelheiten unterrichtet folgende Uebersicht:

	November	Dezember	Dezember
	1932	1932	1931
Arbeitstage	24,6	25,7	24,8
Verwertbare Förderung	6 866 977 t	7 038 188 t	6 417 821 t
Arbeitstägliche Förderung	279 714 t	273 859 t	259 097 t
Koksgewinnung	1 358 290 t	1 404 884 t	1 357 663 t
Tägliche Koksgewinnung	45 276 t	45 319 t	43 150 t
Beschäftigte Arbeiter	204 854	206 777	223 457
Lagerbestände am Monatsschluß	10,20 Mill. t	10,41 Mill. t	11,67 Mill. t
Feierschichten wegen Absatzmangels .	337 800	526 000	813 000

Im einzelnen ist noch folgendes zu berichten:

Durch den starken Frost und die mit ihm zusammenhängende Behinderung der Schiffahrt wurden an die Reichsbahn erhöhte Anforderungen gestellt. In der Wagengestellung traten jedoch

bisher noch keine Mängel ein.

In der Rheinschiffahrt hielten sich die Kohlenverladungen nach beiden Richtungen im großen und ganzen im Umfange des Vormonats. Niedrigwasser und später Treibeis behinderten den Verkehr stark. Infolgedessen wurde am 24. Januar der Oberrheinverkehr eingestellt. Unterwegs befindliche Schiffe waren gezwungen, Schutzhäfen aufzusuchen. An Fracht wurden bis zum 10. Januar nach Mainz/Mannheim ab Ruhrhäfen noch 1,20 \mathcal{RM}/t gezahlt. Am 11. Januar wurde dieser Satz auf 1,— \mathcal{RM} ermäßigt und am 18. wieder auf 1,20 \mathcal{RM} erhöht. Nach Rotterdam betrug die Fracht einschließlich Schleppen bis zum 10. Januar 0,85 bis 0,90 \mathcal{RM}/t ; sie wurde ebenfalls am 12. ermäßigt, und zwar auf 0,75 bis 0,80 \mathcal{RM} . Am 24. Januar wurden 0,95 bis 1,— \mathcal{RM} notiert. Im Bergschleppgeschäft ist keine wesentliche Aenderung zu verzeichnen. Die Schlepplöhne sind unverändert geblieben.

In der tariflichen Regelung der Arbeitsverhältnisse der Angestellten und Arbeiter trat keine Aenderung ein.

Die in der letzten Dezemberwoche eingetretene Abschwächung auf dem Kohlen- und Koksmarkt hat sich auch auf den Januar übertragen. Einerseits litt der Hausbrandabsatz sehr unter der in der ersten Monatshälfte immer noch herrschenden milden Witterung, anderseits traten im Versand nach Süddeutschland infolge des niedrigen Wasserstandes große Ausfälle ein. Der in der zweiten Hälfte einsetzende Frost brachte im Kohlenabsatz keine Belebung; im Gegenteil verursachte die durch den Frost hervorgerufene teilweise Sperre der Kanäle und das Treibeis auf dem Rhein und seinen Nebenflüssen weitere Schwierigkeiten. Nur in Koks (Brech- und Siebkoks) war eine Besserung zu verzeichnen.

Ueber die einzelnen Sorten ist folgendes zu sagen: Der bereits im Dezember erfolgte Rückgang in Gas- und Gasflammkohlen hat sich in verschäftem Maße im Januar fortgesetzt. Besonders ging der Absatz in Gasförderkohlen zurück sowie in den bekannten Hausbrandsorten. Weitere Rückgänge traten ein durch Minderabrufe in Industriesorten. Auch in Fettkohlen war ein nicht geringer Rückgang festzustellen. Die Minderabrufe sind zurückzuführen auf den schlechten Hausbrandabsatz und zum großen Teil auf den verminderten Bedarf der Industrie. Die gänzlich unzulänglichen Absatzverhältnisse in Kokskohlen haben eine erneute Verschlechterung erfahren. Die Absatzmöglichkeiten in Eßkohlen ließen auf der ganzen Linie sehr zu wünschen übrig. Nachfrage herrschte nur noch in Nuß 4 und 5. In den besseren

 $^{^{1})}$ Einschließlich der Reparationssachließerungen, die im Jahre 1931 393 Mill. \mathcal{RM} ausmachten und im Jahre 1932 (bis einschl. Juni) 62 Mill. $\mathcal{RM}.$

TO SERVED

to the

a Tele

of the last

E I

dici

total p

Total

le Bei

up

in in

El ed

ricin i

ne li

N N

Jan-

pis

100

de

五世

gir

Side Side

(1)

In Koks waren die Aufträge der luxemburgischen und französischen Hochofenwerke etwas geringer als im Dezember. Das Ausfuhrgeschäft hielt sich dagegen auf der gleichen Höhe. Auch in Gießereikoks trat eine Veränderung gegenüber dem Vormonat nicht ein. Das Brechkoksgeschäft erfuhr — wie oben erwähnt — in der zweiten Monatshälfte infolge des Frostwetters eine gewisse Belebung, so daß der Gesamtabsatz des Dezembers um ein geringes überschritten wurde.

Das Erzgeschäft blieb auch im Berichtsmonat gänzlich unbelebt. Der Erzverbrauch dürfte sich im bisherigen Rahmen halten. Die Verhandlungen mit den Erzlieferern wegen der Lieferungen in den ersten Monaten 1933 sind abgeschlossen. Es wird nur so viel abgenommen, wie man bei der augenblicklich niedrigen Erzeugung glaubt verantworten zu können. Auch für die Folge wird mit einer geringen, aber stetigen Verminderung der Erzbestände zu rechnen sein. Vom deutschen Erzbergbau ist wenig Erfreuliches zu berichten. Die Lage ist nach wie vor trostlos. Es sollen noch weitere Anträge auf Schließung von Grubenbetrieben im oberhessischen Gebiet laufen. An Schwedenerzen wurden im Dezember 170660 t gegenüber 170405 t im Dezember 1931 nach Deutschland verschifft. Die gesamte Erzausfuhr Schwedens stellte sich im vergangenen Jahr auf 2 227 748 t gegen 3 928 351 t im Jahre 1931. Davon gingen nach Deutschland im Jahre 1932 1611678 t oder 72,35 % gegen 2686532 t oder 68,39 %. Deutschland bleibt demnach auch in diesen schlechten Zeiten der beste Erzabnehmer Schwedens.

Die Erzeinfuhr in das rheinisch-westfälische Industriegebiet stellte sich im Dezember 1932 wie folgt:

 über Rotterdam
 223 474 t gegenüber 309 236 t im Dezember 1931

 " Emden
 41 674 t " 87 416 t " " 1931

 265 148 t gegenüber 396 652 t im Dezember 1931

Insgesamt wurden im Jahre 1932 über Rotterdam und Emden in das rheinisch-westfälische Industriegebiet eingeführt:

aus: 1932 gegenüber 1931
Schweden 1 563 842 t = 55,52 % 2531 775 t = 43,60 %
Norwegen 182 049 t = 6,46 % 220 573 t = 3,80 %
Frankreich 300 854 t = 10,68 % 750 309 t = 12,92 %
Spanien. 180 089 t = 6,39 % 633 253 t = 10,90 %
Italien 75 348 t = 2,68 % 131 829 t = 2,27 %
Griechenland 80 803 t = 2,87 % 165 093 t = 2,84 %
Rußland 69 427 t = 2,46 % 172 607 t = 2,97 %
Uebriges Europa 13 943 t = 0,50 % 9 055 t = 0,16 %
Afrika 181 147 t = 6,43 % 725 058 t = 12,48 %
Afrika 181 147 t = 6,43 % 725 058 t = 12,48 %
Neufundland 144 280 t = 5,12 % 438 940 t = 7,56 %
Ver. Staaten. 17 745 t = 0,63 % 17 811 t = 0,30 %

2 816 952 t = 100,00 % 5 807 283 t = 100,00 %

Gegenüber 1931 ist also die Einfuhr um rd. 51,5 % zurückgegangen. Die Lage auf dem Manganerzmarkt hat sich in den letzten Wochen nicht geändert. Nach wie vor wurden von den Verbraucherwerken zur Deckung ihres allernotwendigsten Bedarfes nur kleine Mengen gefragt. Im übrigen sind nennenswerte Abschlüsse nicht getätigt worden. Die teilweise Belebung der Stahlerzeugung in den letzten Monaten hatte bei den Grubenfirmen und den Verbraucherwerken eine zuversichtliche Stimmung hervorgerufen, die jedoch seit einigen Wochen wieder abgeflaut ist, da allgemein ein Rückgang in der Erzeugung zu beobachten ist. Die Aussichten ein Rückgang des Marktes sind dadurch sehr gering, und es bleibt abzuwarten, ob das kommende Frühjahr die erhoffte Besserung auch für den Manganerzmarkt bringen wird.

Das Geschäft in Schlacken war auch im Berichtsmonat

Vom Erzfrachtenmarkt ist für den Monat Dezember vorigen Jahres nichts Besonderes zu berichten. Die Abschlüsse von Mittelmeerhäfen waren etwas zahlreicher als in den Vormonaten, jedoch hielten sich die Frachten auf dem bisherigen niedrigen Stande. Von Poti wurden nur einige kleinere Teilladungen gebucht. Im Dezember 1932 galten folgende Erzfrachten nach holländischen Häfen oder Hamburg:

Die Nachfrage nach Schrott war im Januar viel stärker als im Vormonat. Infolgedessen haben die Preise weiter angezogen. Während anfangs Januar noch Stahlschrott zu 32 bis 33 \mathcal{RM} zu haben war, notierte er Ende Januar 35 bis 36 \mathcal{RM} je t. An Hochofenschrott wurden im Berichtsmonat kleinere Abschlüsse getätigt bei wenig veränderten Preisen. Der Gußbruch markt lag im Januar still. Die Preise erfuhren kaum eine Aenderung. Es notierten im Durchschnitt handlich zerkleinerter Maschinenbruch 44 bis 45 \mathcal{RM} , handlich zerkleinerter Gußbruch II rd.

 $37~\mathcal{RM},$ dünnwandiger Gußbruch
rd. 34 bis $35~\mathcal{RM},$ alles je t frei Wagen Gießerei.

Auf dem ost- und mitteldeutschen Schrottmarkt sind die Preise mit Rücksicht auf die Entwicklung im Westen um 1,50 bis $3\,\text{RM}$ je t erhöht worden.

Die Schrottpreise auf den ausländischen Märkten haben ebenfalls ziemlich stark angezogen. Der nach Deutschland eingeführte Schrott kam hauptsächlich aus Belgien, Frankreich, Holland, Luxemburg, England und Schweden.

Die Lage auf dem Roheisen-Inlandsmarkt hat sich im Januar gegenüber dem Vormonat nicht gebessert. Auch auf den Auslandsmärkten war keine Belebung zu verzeichnen.

Die Beschäftigung auf dem Halbzeug- und auf dem Stabeisenmarkt des Inlandes entsprach etwa der des Vormonats. In der ersten Januarhälfte nahmen sogar die Aufträge leicht zu, doch trat später wieder ein Rückschlag ein. Das Auslandsgeschäft ließ sehr zu wünschen übrig. Nach England kamen sozusagen überhaupt keine Abschlüsse zustande. Japan war mit größeren Aufträgen am Markte, von denen jedoch nur ein geringer Teil an die deutschen Werke fiel. In Formeisen hat sich die ungünstige Lage der Vormonate weder für das Inland noch für die Ausfuhr geändert. Für Grob- und Mittelbleche war das Geschäft im In- und Auslande unverändert schlecht; eine Besserung der Verhältnisse ist in absehbarer Zeit kaum zu erwarten. Auf dem Feinblechmarkt ging die Nachfrage gegenüber dem Dezember weiter zurück. Im Absatz von Eisenbahnoberbaustoffen war man im Inlande hauptsächlich auf die Abrufe der Reichsbahn angewiesen; der Auslandsmarkt lag unverändert ruhig.

Die Herstellung und der Versand in rollen dem Eisenbahnzeug hielten sich in den bisherigen Grenzen. Belangreiche Aufträge, die eine wesentliche Besserung des Beschäftigungsgrades herbeiführen könnten, sind nicht erteilt worden. Eine Belebung des Marktes konnte aus den Nachfragen vom In- und Auslande bisher nicht festgestellt werden.

Die Lage der Gießereien war in den letzten Wochen sehr ruhig. Die Nachfrage ist aus dem seitherigen mäßigen Umfang nicht herausgekommen. In vielen Fällen scheiterte die Durchführung bestehender Pläne an der Geldfrage. Im Ausfuhrgeschäft war der ausländische Wettbewerb außerordentlich lebhaft. Die Preise sind auf einen nie gekannten Tiefstand heruntergedrückt.

Das Geschäft in schmiedeeisernen Röhren zeigte in der Berichtszeit auf dem Inlandsmarkt keine wesentliche Veränderung gegenüber den Vormonaten. Die Absatzlage war entsprechend der Jahreszeit in einzelnen Rohrsorten etwas ungünstiger. Die Umsätze im Auslandsgeschäft sind nach wie vor vollkommen unzureichend.

II. MITTELDEUTSCHLAND. - Das Walzeisengeschäft war im großen und ganzen nicht umfangreicher als in den Vormonaten. Die Reichsbahn gab einige Bestellungen heraus, auch begannen einzelne Händler mit der Auffüllung ihrer Lager. Die Beschäftigung auf dem Röhrenmarkt ließ nach wie vor zu wünschen übrig, besonders das Inlandsgeschäft flaute seit Mitte Januar stark ab. Aus Rußland kamen einige Aufträge, die voraussichtlich für die nächsten Wochen etwas Arbeit bringen werden. Der Geschäftsgang in Tempergußerzeugnissen erfuhr gegenüber dem Vormonat eine leichte Besserung, wenn auch der Auftragseingang an sich immer noch unbefriedigend war. Nachfrage und Bestellungseingang für Stahlguß waren unbefriedigend. Größere Aufträge fehlen ganz. Der Wettbewerb war nach wie vor infolge des Arbeitshungers der Gießereien sehr scharf. - Die Beschäftigung in Grubenwagenrädern und Radsätzen war gering, weil die Verbraucher nur den dringendsten Bedarf deckten. Die Beschäftigung der Formstückgießereien ist schwach. In rollendem Eisenbahnzeug kamen einige Reichsbahnaufträge zur Vergebung; die Beschäftigung ist jedoch nach wie vor schwach. In Schmiedestücken hat sich der Auftragseingang auf der Höhe des Vormonats gehalten. In Handelsguß war das Geschäft sowohl auf dem Inlands- als auch auf dem Auslandsmarkt sehr

Der Schrottmarkt ist fast unverändert. Das Aufkommen deckte den Bedarf, und die Lieferungen erfolgten zufriedenstellend. Das gleiche gilt auch für Gußbruch.

Aus der saarländischen Eisenindustrie. — Das Jahr 1932 war für die Saarhütten ein Krisenjahr von äußerster Schärfe. Sah es vorher so aus, als ob die Weltkrise am französischen Zollgebiet ohne große Einwirkungen vorbeigehen wollte, so machten sich jedoch schon in der zweiten Hälfte des Jahres 1931 beunruhigende Krisenzeichen bemerkbar. Die Saarwerke haben rechtzeitig Maßnahmen ergriffen, um die Selbstkosten dem kleineren Absatz und den gesunkenen Erlöspreisen anzupassen. — Einzelne Saarwerke stellten sich sofort auf verringerte Erzeugung ein, indem sie ent-

Sprechende Abbaumaßnahmen trafen; andere Hütten dagegen versuchten die Erzeugung durch höhere Ausfuhrgeschäfte, selbst zu den schlechtesten Preisen, und durch Zusatzgeschäfte aufrecht zu erhalten, indem sie Halbzeug zu billigen Preisen an französische Hütten lieferten, deren Betriebseinrichtungen im Neu- oder Umbau standen. Diese Werke hatten durch vergrößerte Beschäftigung wohl auch den Vorteil, daß sie schneller von ihren Vorräten an Rohstoffen herunterkamen und zu billigen Preisen einkaufen konnten. Durch diese Geschäfte ist die Rohstahlerzeugung im Saargebiet nicht so stark gesunken, wie es sonst der Fall gewesen wäre; sie betrug im abgelaufenen Jahre 1 463 429 t gegen 1 538 346 t in 1931, nahm mithin nur um rd. 5 % ab. Hierbei ist noch zu bemerken, daß sich nicht alle Saarwerke an den von dem Stahlwerks-Verband abgeschlossenen Russengeschäften beteiligt haben, was das Bild noch etwas gebessert hätte. Die Roheisenerzeugung betrug 1 349 493 t gegen 1 515 429 t in 1931, hatte also einen Rückgang von 10,95 % zu verzeichnen. Die Erzeugung an Gießereiroheisen betrug 90 402 (1931: 164 010) t, ging also um rd. 45 % zurück. Nur zwei Hütten, nämlich Halberg und Röchling, liefern bekanntlich Gießereiroheisen; erstgenanntes Werk hat ein Kontingent für Deutschland, während sich das zweite Werk entsprechend seinen Abmachungen mit dem Roheisen-Verband vom deutschen Markt fernhält und nur nach Frankreich und für die Ausfuhr liefert.

Das Jahr 1932 war das Jahr der Syndizierungen in Frankreich. Sämtliche Walzerzeugnisse — ausgenommen Grubenschienen und kürzlich auch Bandeisen, das jedoch nur vorübergehend frei war — sind syndiziert. Die Saarwerke, die bekanntlich mit einer bestimmten Rohstahlmenge nach Frankreich kontingentiert sind, gehören diesen Verkaufsverbänden an, jedoch nur für ihre Lieferungen an den französischen Markt und die französischen Kolonien. Die Ausfuhr der Saarwerke geht durch die deutschen Verbände. Nur in Roheisen ist es bisher nicht geglückt, den alten Verband (O. S. P. M.) wieder aufzurichten.

Das Geschäft im neuen Jahr hat noch nicht eingesetzt, jedoch sind Anzeichen einer Besserung vorhanden. Die Reichsbahn bestellt nach wie vor monatlich größere Oberbaumengen. Auch haben die deutschen Eisenbahnwagenfabriken, die lange keine Aufträge mehr vom Reichsbahnzentralamt erhalten haben, wieder zu tun und sind mit Spezifikationen am Markt. Die französischen Bahnen und die Bahnen verschiedener französischer Kolonien sind gleichfalls mit Bestellungen an Oberbaustoffen herausgekommen, an denen die Saarwerke teilhaben. Ein Rückgang der Bestelltätigkeit in Frankreich ist nicht zu verzeichnen. Nur der Saarmarkt ist wenig ergiebig.

Aus der luxemburgischen Eisenindustrie. - Im Laufe des vierten Vierteljahres 1932 wurde der Eisenmarkt von zwei durchaus verschiedenen Strömungen beeinflußt. Im Oktober und in den ersten Novemberwochen machte die im September einsetzende Aufwärtsbewegung weitere Fortschritte und führte zu einem höheren Bestellungseingang und einer fühlbaren Besserung der Preise; gegen Mitte November aber verschwand plötzlich die Nachfrage vollständig, wodurch ein natürlicher Preisrückgang hervorgerufen wurde und die Preise auf den ungenügenden Stand vom August zurücksanken. Glücklicherweise trat Ende Dezember jedoch wieder ein Umschwung ein. Man geht wohl nicht fehl in der Annahme, daß ein Teil der im Oktober aufgegebenen Bestellungen berechnender Art war, denn die Kundschaft und die Zwischenhändler sind im allgemeinen in der Zeit der Bestandsaufnahme und der Dezemberfeiertage wenig geneigt, größere Käufe zu tätigen. Leider sind einige fremde Werke in ihren Zugeständnissen allzu entgegenkommend und verursachen dadurch ein Abgleiten der Preise, das ohne belebende Wirkung auf den Markt bleibt. Die luxemburgischen Werke nahmen meist eine gesundere Haltung ein, die diesen Neigungen widerstand.

Die auf die Ausfuhr angewiesenen Länder wie Luxemburg stoßen noch immer auf den Ausfuhrmärkten auf Zoll- und Geldschwierigkeiten. Ein freierer Leistungs- und Warenumlauf ist aber durchaus nötig. So wären die dem neugewählten Präsidenten der Vereinigten Staaten nachgesagten liberalen Absichten der belgisch-luxemburgischen Einfuhr gegenüber um so mehr berechtigt, als der Warenaustausch zwischen diesen Ländern und den Vereinigten Staaten regelmäßig zugunsten der letztgenannten ausfällt. Dagegen hat die englische Regierung im Oktober die auf alle Eisenerzeugnisse gelegten Zölle von 33½, % um zwei Jahre verlängert und verfolgt mittelbar oder unmittelbar eine tatkräftige Politik der Handelsausbreitung, namentlich in den nordischen Ländern. Die Abkommen von Ottawa werden sich wahrscheinlich ebenfalls ungünstig auf die Eisenausfuhr des Festlandes und der Vereinigten Staaten auswirken.

Die auf eine Wiederherstellung der Internationalen Rohstahlgemeinschaft und eine Errichtung von Ausfuhrverbänden für die hauptsächlichsten Erzeugnisse hinzielenden Verhandlungen wurden wieder aufgenommen und entwickeln sich in zufriedenstellender Weise. Es erscheint übrigens immer dringender, daß die festländischen Werke endlich geschlossen vorgehen, und zwar sowohl zu ihrem eigenen Vorteil und zur Förderung ihrer mittelbaren Belange als auch in Anbetracht ihres Einflusses und ihrer Geltung in der Weltwirtschaft.

Die luxemburgischen Werke schlossen das Jahr 1932 mit einem genügenden Auftragsbestand ab, der noch durch einige Bestellungen auf Oberbauzeug verstärkt wurde. Der Thomasmehlmarkt hat sich weiterhin günstig entwickelt; Nachfrage und Preise ziehen infolge der durch den allgemeinen Erzeugungsrückgang bedingten Vorratsverminderung an.

Die durchschnittlichen Ab-Werk-Preise stellten sich für die

hauptsächlichsten Erzeugnisse wie folgt:

								Belg. Fr				
								30. Sept. 1932	31. Dez. 1932			
Roheisen								300	300			
Knüppel								340	340			
Platinen								350	345			
Formeisen								365	350			
Stabelsen								385	380			
Walzdraht								700	700			
Bandeisen									590			

Am 31. Dezember 1932 waren im Großherzogtum folgende Hochöfen vorhanden oder in Tätigkeit:

		In Tätigkeit:				
	Bestan	d 30. Sept. 1932 31. Dez. 1932				
Arbed: Düdelingen	4	2 2				
Esch		3 3				
Dommeldingen .						
Terres Rouges: Belval .	6	5 5				
Esch .	5	4 4				
Hadir: Differdingen	10	6 6				
Rümelingen		3 3				
Ougree: Rodingen		2 2				
Steinfort						
	Insgesamt 45	22 22				

Die Arbeiterschaft ist ruhig, und die Gesamtarbeitslosigkeit bleibt tatsächlich gering im Vergleich mit den benachbarten Ländern.

Aus der italienischen Eisenindustrie. — Wie schon früher berichtet, ist ein von der Regierung ernannter Ausschuß mit der Prüfung der Eisenhüttenwerke beauftragt worden. Weiter hat die Regierung einen Gesetzentwurf vorbereitet, nach dem nicht nur jede Neugründung, sondern auch alle Erweiterungs- und Umänderungsbauten sämtlicher Industrien der förmlichen Genehmigung der Regierung bedürfen. Der Ausschuß zur Prüfung der Lage der Eisenhüttenindustrie sollte zum Jahresschluß seinen Bericht fertig haben. Der Ausschuß hat zunächst sämtliche italienischen Werke einer eingehenden Besichtigung unterzogen, um Leistungsfähigkeit und Zustand eines jeden einzelnen Werkes bestimmen zu können. Ueber das endgültige Ergebnis ist noch nichts bekannt geworden; es ist auch kaum anzunehmen, daß ohne eine enge Zusammenarbeit mit der Industrie selbst durchgreifende Beschlüsse gefaßt werden. Die Leistungsfähigkeit der etwa sechzig in Frage kommenden Werke könnte bei vollem Betriebe aller verfügbarer Anlagen auf etwa folgende Erzeugung getrieben werden:

Von den vierzehn vorhandenen Kokshochöfen standen nur fünf unter Feuer.

Angesichts der schwebenden Verhandlungen über eine mehrjährige Geltungsdauer des Eisenhüttensyndikats wurde dieses zunächst bis zum 28. Februar 1933 verlängert.

In der zweiten Hälfte des abgelaufenen Jahres waren einige schwache Anzeichen zur Besserung, ein geringes Anziehen der Preise und eine Steigerung des Beschäftigungsgrades zu verzeichnen, ohne daß man jedoch von einem wirklichen Aufschwung der Wirtschaftslage hätte sprechen können; gegen Jahresende machte sich zum Teil schon wieder ein Rückgang bemerkbar.

Nachdem die Errichtung neuer Anlagen fürs erste wohl gehemmt sein dürfte, hat sich die Industrie mehr mit der Wirtschaftlichkeit der bestehenden Anlagen befaßt; Umbauten und Verbesserunge haben auf einzelnen Gebieten ganz erhebliche Fortschritte der Herstellungsverfahren gezeitigt. Große Aufmerksamkeit verdient die Herstellung der verschiedenen Eisen-

legierungen im Elektrostahlofen und die Verhüttung der Schwefelkiese im Hochofen, von denen jährlich etwa 350 000 bis 400 000 t zur Verfügung stehen.

Ueber die Preisverschiebungen der letzten drei Jahre

gibt nachstehende Zusammenstellung Aufschluß:

	Preise für Walzerzengni in Lire je 100 kg frei Wagen Genua			
	Ende 1930	Ende 1931	Ende 1932	
Gewöhnlicher Stahl:				
Rond und vierkant	82	70	69	
Stabeisen	83	74	72	
Siemens-Martin-Stahl:				
Rnnd und vierkant	85	74	71	
Stabeisen	86	79	75	
Bandeisen bis zu 80 mm	91	79	75	
Randeisen über 80 mm	95	85	80	
Kniippel zwischen 40 und 130° mm² mit				
1700 mm größter Länge	81	71	66	
Draht in Bunden zwischen 5 und 15 mm .	-	83	81	
Doppel-T- u. U-Eisen über 80 mm, Zoreseisen	84	73	68	
Stahl über 80 kg Festigkeit:				
Rund-, Vierkant- und Stabeisen	97	86	84	
Randeisen	104	95	94	
Kniippel zwischen 40 und 1302 mm2 mit				
1700 mm größter Länge	88	77	75	

Den gleichen Veränderungen waren auch die Schrottpreise unterworfen, wie nachstehende Gegenüberstellung zeigt:

	Ende 1930	Ende 1931	Ende 1932
	in L	ire je 100) kg
Schrott zum Wiederauswalzen:			
Risenbahnachsen usw	32	27	23
Radreifen, Rund- und Vierkanteisen	29	22	18,5
Schienen, Rund- und Vierkanteisen aus			
Schweißstahl	31	26	22
Zum Paketieren:			
Deckmaterial	2831	18-20	16,5-21
Fillmaterial	22,5-24	18-19	15-17,5
Stahlwerksschrott:			
1. Schienen, Radreifen, Geschosse, Walz-			
abschnitte	25	19,5	16
2. Ans Schiffsabbrüchen über 5 mm, chargier-			
fāhig	23	15,5	12
3. Werkstatt-, Eisenbahn-, Brückenschrott .	22	16	13
4. Kernschrott, Sammelschrott über 4 mm.	18	13	10
5. Neuer Feinschrott, Blechabfälle	19	14	11
6. Leichter alter Sammelschrott	10,5	6,5	ō
7. Neue Spane, ohne fremde Beimengungen,			
in Risen und Stahl	17,5	12	10
8. Stahlspäne in verrostetem Zustande	7,5	4	3

Für aus dem Auslande eingeführten Schrott für Stahlwerke gelten die nachstehenden Preise, einschließlich Ausfuhrzölle und sonstiger Abgaben:

	Ende	Ende	Ende
	1930	1931	1932
Schweizer Schrott frei Grenze in Schw. Fr.	5,6	4,2	3,5
Französischer Schrott in fr. Fr je 100 kg	29	22	18
frei Grenze Chiasso	27	17	13
frei Grenze Modane Deutscher Schrott in RM je t	25	18	14
frei Grenze Chiasso	_	37	30
frei Grenze Brenner		35	28
Auf dem Seewege ankommender Schrott cif italienischer Hafen je 100 kg in fr. Fr	29	19	15,5

Buchbesprechungen').

Kassler, J., Vorstand des Chemischen Laboratoriums der Poldihütte: Untersuchungsmethoden für Roheisen, Stahlund Ferrolegierungen unter besonderer Berücksichtigung der legierten Stähle. Mit 12 Abb. Stuttgart: Ferdinand Enke 1932. (XIV, 158 S.) 8°. 17,80 \mathcal{RM} , geb. 19,60 \mathcal{RM} . (Die chemische Analyse. Hrsg. von Wilhelm Böttger,

Bd. 31.)

Das vorliegende Buch gliedert sich in die Hauptteile 1. Roheisen und Stahl, 2. Ferrolegierungen. Nach kurzen, aber treffenden Ausführungen über die Probenahme folgen die Abschnitte über die eigentliche chemische Untersuchung, die nach Grundstoffen geordnet sind und in denen außer den in jedem Eisen und Stahl vorhandenen Grundstoffen: Kohlenstoff, Mangan, Silizium, Phosphor, Schwefel, Kupfer, Arsen, Stickstoff und Sauerstoff auch jegliche in einem legierten Stahl vorkommenden Sondergrundstoffe behandelt werden.

Die in diesen Abschnitten aufgeführten Untersuchungsverfahren erstrecken sich auf gewichtsanalytische, elektrolytische, maßanalytische, kolorimetrische und potentiometrische Arbeitsweisen, wobei jedoch nur erprobte Verfahren mitgeteilt werden, die sich einerseits auf langjährige eigene Erfahrung des Verfassers, anderseits auf die eingehenden Forschungsarbeiten des Chemikerausschusses des Vereins deutscher Eisenhüttenleute stützen. Bei der Aussonderung umständlicher und überlebter Verfahren könnte man heutzutage noch weiter gehen, als Kassler es bereits gemacht hat; so z. B. haben das Kohlenstoff-Bestimmungsverfahren nach Sarnström-Corleis und die kolorimetrische Kohlenstoffbestimmung heute nur noch geschichtlichen Wert und werden wohl nirgendwo mehr angewendet. Bei der Phosphorbestimmung könnte noch die Arbeitsweise des Chemikerausschusses für sehr niedrige Gehalte, für Gehalte von nur einigen tausendstel Prozent, berücksichtigt werden. Ist bei der Vanadinbestimmung das potentiometrische Verfahren beschrieben, so kann man bei der Chrombestimmung die potentiometrische nicht mit der Begründung beiseite lassen, daß eine Beschreibung den Rahmen des Buches überschreiten würde; die Chrombestimmung kommt im Eisenhüttenlaboratorium reihenweise verhältnismäßig häufiger vor und erfolgt dieserhalb potentiometrisch ebenfalls häufiger als die des Vanadins. Glücklich ist die getrennte Anordnung der Untersuchungsverfahren der Ferrolegierungen, weil sie es sehr erleichtert, sich hierüber zu unterrichten. Wiederholungen sind hier durch zahlreiche Hinweise auf bereits beschriebene Verfahren vermieden. Bei den Ferrolegierungen sind die häufig im Eisenhüttenlaboratorium zu untersuchenden Zuschlagmetalle, wie Nickelmetall, Kobaltmetall, Aluminiummetall u. a. m., eingereiht. An unglücklicher Stelle, im Abschnitt Ferrolegierungen, stehen die Untersuchungen der Hartschneidmetalle; sie gehören als legierter Guß entweder in den ersten Abschnitt (Roheisen und Stahl) oder hätten als besonderer Hauptabschnitt behandelt werden sollen. Unter Ferrolegierungen, also metallischen Zuschlägen, sucht man sie am wenigsten. Einige dem ersten Abschnitt angegliederte Mikroanalysen vervollständigen die Verfahrenreihen in glücklicher Weise. Vermißt wird ein alphabetisch geordnetes Sachverzeichnis, das notwendiger als das Namenverzeichnis ist.

Das Buch kann jedem vorgeschrittenen Chemiker und auch jedem Anfänger als Nachschlagewerk bestens empfohlen werden. A. Stadeler.

Vereins-Nachrichten.

Verein deutscher Eisenhüttenleute.

Aenderungen in der Mitgliederliste.

Gnoth, Fritz, Dr., Geschäftsführer der Fa. Caro-Lindner Eisenhandel u. Eisenbau, G. m. b. H., Breslau 6, Märkische Str. 2. Jaime, Henry, Vorsitzender des Vorst. der Fa. Deutscher Eisenhandel A.-G., Berlin SW 19, Neue Grünstr. 18.

Lellep, Otto, Dr.-Jng., berat. Ing., Hösel, Bez. Düsseldorf. Neuendorff, Günther, Dr.-Sng., Verein. Stahlwerke A.-G., Eichener

Walzwerk, Kreuztal, Kr. Siegen.

Ramm, Alexander, Dipl. Sing., Leningrad (U. d. S. S. R.), Kirotschnaja-Str. 43a, Wohn. 9.

Rintelen, Karl, Dr. phil., Dipl.-Jng., Reichspatentamt, Berlin SW 11, Stresemannstr. 15.

Schmidt, Franz, Dipl.-Ing., Stralsund, Mönchstr. 1. Tiemann, Herbert, Dipl.-Ing., Gelsenkirchen, Schalker Str. 155. Wüster jr., Harry, Ing., Wien I (Oesterr.), Werderthorgasse 14.

Neue Mitglieder.

Bloch, Albert, Dr.-Jng., Mitinh. der Fa. Lippmann Bloch, Breslau; Beuthen (O.-S.), Steinstr. 4.

Bloch, Lippmann Friedrich, Dr. phil., Mitinh. der Fa. Lippmann Bloch, Breslau 18, Oranienstr. 28.

Bloch, Max, Mitinh. der Fa. Lippmann Bloch, Breslau 18, Oranienstr. 28.

Calvi, Giovanni, Oberingenieur der Fa. Terni Societa per l'Industria e l'Elettricita, Terni (Umbrien), Italien, Curio Deutato 29. Fischer, Leo, Dipl.-Sng., Gutehoffnungshütte A.-G. Oberhausen, Oberhausen (Rheinl.), Essener Str. 47.

Golla, Hans, Dr.-Jng., Werksleiter der Didier-Werke A.-G., Gleiwitz (O.-S.), Lindenstr. 1.

Goossens, Heinrich, Beauftragter der Fa. Demag A.-G., Duisburg: Tokyo (Japan), Gofuku Bashi — 3 Chome, Tatemono-Buil-

Knickenberg, Albert, Dipl.-Jng., Hoesch-KölnNeuessen A.-G. für Bergbau u. Hüttenbetrieb, Dortmund, Weißenburger Str. 3.

¹⁾ Wer die Bücher zu kaufen wünscht, wende sich an den Verlag Stahleisen m. b. H., Düsseldorf, Postschließfach 664.

Moritz Böker †.

Am 7. Januar 1933 ist unser Mitglied Geheimer Kommerzienrat Dr. Jng. E. h. Moritz Böker im Alter von fast 80 Jahren verschieden. Der Verein deutscher Eisenhüttenleute verliert in ihm einen der nur noch ganz Wenigen, die bei seiner Neugründung Pate gestanden hatten, und beklagt gleichzeitig den Verlust eines Vorstandsmitgliedes, dessen Rat immer hohe Geltung hatte und gerne gehört wurde.

Moritz Böker als Industrie- und Wirtschaftsführer war ein Mann von Format, klug im Rate, zäh in der Verfolgung seiner Ziele. Arbeitsfreude zeichnete ihn bis zuletzt aus. Seine bewährte Kraft stellte er nicht nur in den Dienst seines Werkes, sondern darüber hinaus in weitestem Maße der Allgemeinheit. Seine Führereigenschaften brachten ihn im Wirtschaftsleben auf manchen leitenden Posten. So war er lange Jahre Vorsitzender des von ihm mitbegründeten Bergischen Fabrikanten-Vereins, desgleichen Vorsitzender der Bergischen Industrie- und Handelskammer, die ihn 1923 zu ihrem Ehrenvorsitzenden ernannte.

Auch als Aufsichtsratmitglied mehrerer großer industrieller Werke stellte er seine

Arbeitskraft zur Verfügung.

Der Verstorbene wurde am 15. September 1853 in Remscheid geboren. Nach Absolvierung des Gymnasiums zu Köln studierte er zunächst Eisenhüttenkunde an der Gewerbe- und Bergakademie in Berlin und ging dann anschließend zu längeren praktischen Studien nach England. Im Jahre 1876 trat er in die Leitung der Bergischen Stahl-Industrie in Remscheid ein, in der er bis zu seinem Lebensende tätig war. 1902 wurde er zum Kommerzienrat und 1910 zum Geheimen Kommerzienrat ernannt. Von der Technischen Hochschule Aachen wurde ihm im Jahre 1920 die Würde eines Doktor-Ingenieurs ehrenhalber verliehen.

Moritz Böker hat sich um die Entwicklung der Eisen- und Stahlindustrie, insbesondere der ihm eng verbundenen Edelstahlindustrie, große Verdienste erworben. Sein Lebenswerk, der Aufbau der Bergischen Stahl-Industrie in Remscheid, läßt die große Bedeutung seines Schaffens klar erkennen. Der eigentliche Ursprung des Werkes war die im Jahre 1854 durch seinen Vater Heinrich Böker erfolgte Einrichtung einer Dampfschleiferei mit einer 50-PS-Dampf-

maschine — der ersten im Bergischen Lande —. Nachdem die Schleiferei 1860 in ein Walzwerk umgebaut worden war, wurde 1865 eine Tiegelschmelzerei dazu erbaut, die den Grundstein für die spätere Gußstahlerzeugung bildete. 1871 wurde die Gußstahlhütte durch eine Kesselexplosion zerstört, worauf der Betrieb in die Nähe des Remscheider Bahnhofs verlegt wurde. 1874 kam der große Wirtschaftsrückschlag nach den Gründerjahren.

Am 1. Juli 1876, zur Zeit des größten Tiefstandes, übernahm Moritz Böker die Leitung der Bergischen Stahl-Industrie, eines damals noch kleinen, auf die Belieferung der Remscheider Werkzeugindustrie eingestellten Walz- und Gußstahlwerkes. Sein Verdienst ist die Entwicklung dieser Tiegel-Gußstahl-Schmelzerei zu einem Großbetrieb, dessen Erzeugnisse Weltruf genießen. Er baute u. a. eine Stahlformgießerei an, welche die Herstellung von Radsätzen für Bergbaubetriebe übernahm. Eine besondere technische Leistung stellte die Errichtung einer Abteilung für die Herstellung schmiedbaren Gusses im Jahre 1876 dar, dessen Haupterzeugnisse Fittings waren. Infolge ihres guten Rufes lieferte sie dem Werk bald die Mittel, um neben der Tiegelschmelze die Anlage eines Siemens-Martin-Stahlwerkes zu ermöglichen. Seitdem entwickelte sich das Unternehmen immer schneller. Es nahm im Jahre 1892 die Herstellung von Untergestellen für elektrisch betriebene Fahrzeuge, besonders für Straßenbahnwagen, auf, also zu einer Zeit, in der Weitblick dazu gehörte, in diesen Fahrzeugen ein Hauptverkehrsmittel der Zukunft zu sehen.

Ebenso erkannte Moritz Böker frühzeitig die Bedeutung und Zukunftsmöglichkeit des Kraftwagens; er verlegte sich rechtzeitig auf die Erzeugung eines Baustahles von höchster Güte für die Automobilindustrie. Um mit der technischen Entwicklung Schritt zu halten, erfolgte im Jahre 1906 der Bau eines Elektrostahlwerkes. Die Belegschaft, die beim Eintritt Moritz Bökers etwa 200 Mann betragen hatte, stieg bis zum Jahre 1927 auf rd. 4000 Arbeiter.

Moritz Bökers Eigenschaften als Mensch waren Schlichtheit und Einfachheit. Tief wurzelte er in seiner über alles geliebten bergischen Heimat, mit der er seit Generationen verknüpft war. So sehr er auch mit seiner Arbeit wuchs, und so oft ihn auch weite Reisen in die Welt hinausführten, er blieb in guten wie in schlechten Zeiten ein echter und schlichter Sohn des Bergischen Landes, kraftvoll und zäh, geradlinig und voll tiefinnerlicher Herzlichkeit. So erfreute sich "der Alte", wie ihn die Remscheider im letzten Jahrzehnt seines Lebens gerne und respektvoll nannten,

in weiten Kreisen des Bergischen Landes und nicht nur dort - größter Beliebtheit. Selbst in den unruhigsten Jahren der Nachkriegszeit, als die rote Flut die Mauern der Bergischen Stahl-Industrie umbrandete und die Kommunisten sich ihrer Herrschaft in Remscheid nahefühlten, war Moritz Böker niemals persönlichen Anfeindungen ausgesetzt. Auch die Arbeiterschaft achtete seine strenge Rechtlichkeit und schätzte seine hohe soziale Auffassung, die ihn verpflichtete, weitgehend im Dienst für das Allgemeinwohl tätig zu sein. Manche Not hat Moritz Böker gelindert, manchen persönlich und beruflich gefördert, ohne jemals viel Aufhebens davon zu machen. Auch vielen kleineren Unternehmern und Kaufleuten hat er persönlich die Möglichkeit zur Begründung eines selbständigen Fortkommens geschaffen. Mit Rat und Tat kargte er nie. In der Kriegs- und Nachkriegszeit nahm er gemeinsam mit seiner Gattin wichtigen Anteil an der Linderung der besonderen Nöte dieser Zeit. Vielgestaltig waren die Wohlfahrtseinrichtungen, die er für Angehörige seines Werkes geschaffen hat; so errichtete er schon zu Anfang dieses Jahrhunderts eine Pensions-, Witwenund Waisenkasse für Angestellte, Arbeiter und deren Hinterbliebene, die als vorbildlich

bezeichnet werden kann und sich trotz Inflation und Deflation bis zuletzt seiner besonderen Förderung erfreut hat.

Auch an dem gemeindlichen Leben seiner Vaterstadt nahm er regsten Anteil. 15 Jahre, von 1909 bis 1924, hat er in schwerster Zeit das Amt eines Stadtverordneten bekleidet und in selbstloser Hilfsbereitschaft seiner Vaterstadt unschätzbare Dienste geleistet. Mit seinem verstorbenen Bruder, Geheimrat Robert Böker, war er Schöpfer der Remscheider Talsperre, der ersten Talsperre Deutschlands, sowie der Remscheider Straßenbahn, der ersten Straßenbahn in der Rheinprovinz. Der Name Moritz Böker ist ferner unzertrennlich verbunden mit der gemeinnützigen Wohnungsbautätigkeit in Remscheid, deren Bahnbrecher und eifrigster Förderer der Verstorbene war. Seiner tatkräftigen Mithilfe ist die Errichtung von über 2000 Wohnungen zu verdanken; besonders vertrat er den Gedanken des Eigenheimes für seine Werksangehörigen. Zahlreiche private Stiftungen sind mit seinem Namen für immer verbunden. Moritz Böker hat der wirtschaftlichen und kulturellen Entwicklung seiner Vaterstadt mitentscheidend den Stempel seiner Persönlichkeit aufgedrückt. Im Jahre 1925 verlieh ihm die Stadt Remscheid in Anerkennung seiner großen Verdienste die Würde eines Ehrenbürgers. Die Stadtverordnetenversammlung faßte den Beschluß einmütig.

Ein großer und weitblickender Unternehmer, ein hervorragender Eisenhüttenmann, ein vornehmer und edler Mann ist mit Moritz Böker zu Grabe getragen worden. Sein Leben war Mühe und Arbeit und reich gesegnet.



Monprostery

Leveringhaus, Robert W., Dipl. Ing., Leiter der Vers.-Anstalt der Werkzeug-Industrie, Remscheid, Schützenstr. 57.

Sengfelder, Georg, Aufber.-Ingenieur, Bayer. Berg-, Hütten-Salzwerke A.-G., Zweigniederl. Luitpoldhütte, Amberg (Oberpf.).

Tangerding, Werner, Dr. Ing., Assistent am Inst. für Metallkunde der Techn. Hochschule Berlin, Berlin-Wilmersdorf, Homburger Str. 27. Vanzetti, Guido, Dr.-Sng., Fonderia Milanese di Acciaio Vanzetti, Mailand (Italien), Via Bianca di Savoja 10.

Gestorben.

Blome, Hermann, Dr.-Jng., Direktor, Gross Ilsede. 30. 1. 1933. Eckardt, Ernst, Ingenieur, Dortmund. Jan. 1933. Wolfram, Hermann, Ingenieur, Düsseldorf. 24. 1. 1933.